

SAN NICOLAS — De plannen voor medisch centrum Imsan in San Nicolas gaan veel verder dan de verbouwing en renovatie die momenteel wordt uitgevoerd. Directeur Joel Rajnharc vertelt aan de *Amigoe* dat er wordt gekeken naar mogelijkheden om de samenwerking met partner Baptist Health International voor de lange termijn te verwezenlijken en om Imsan zelfs te transformeren tot een volwaardig ziekenhuis voor korte verblijven.

De eerste fase bij de verbouwing en renovatie van Imsan verloopt volgens plan, verklaarde directeur Joel Rajnherc gisteren tijdens een persconferentie. Hij werd vergezeld door twee vertegenwoordigers van Baptist Health International. De beschermende buitenmuren en wandversiering van de nieuwe bestralingsbunker zijn klaar. Binnen moet het nog ingericht worden en daarbij hoort de installatie van nieuwe bestralingsapparatuur. Vanochtend verklaarde Rajnherc aan de Amigoe dat deze apparatuur 2,3 miljoen dollar kost en 80 procent van de ruim 200 lokale kankerpatiënten die per jaar worden behandeld zal bedienen. Hierdoor zullen de meeste Arubaanse kankerpatiënten voortaan op het eiland behandeld kunnen worden.

Het gaat hier om allerlei soorten kanker. Bij bepaalde soorten tumoren die een protonentherapie vereisen zal echter naar het buitenland moeten worden uitgeweken, bijvoorbeeld naar Baptist Health", aldus Rajnherc. Ook gaat Imsan een speciale operatiekamer inrichten voor oogoperaties, met name gericht op het netvlies. Daardoor zullen ook de meeste oogoperaties hier op Aruba plaats kunnen vinden. Daarnaast komen er nog twee volwaardige OK's voor algemene chirurgie, al gaat het hier wel strikt om dagbehandelingen. "Ik verwacht dat hiermee de wachtlijden voor chirurgie drastisch zullen veranderen", aldus Rajnherc.

Laboratorium

Op korte termijn hoopt de Imsan-directeur nog voor de jaarwisseling een nieuw laboratorium te hebben op-

gezet voor het medisch centrum. Wie het laboratorium gaat uitbaten wordt via een openbare aanbesteding bepaald. "Dat proces gaat zo'n twee maanden in beslag nemen. Er is al een locatie waar al eerder een laboratorium zat. Daar hoeft op zich niet zo heel veel aan verbouwd te worden om het operationeel te krijgen", aldus Rajnherc. De nieuwe prikpost van Imsan staat in ieder geval al klaar.

Eerste fase
De eerste fase, die naast de verbouwing ook onder meer nieuwe apparatuur, de aflossing van een lening, trainingen en een zogeheten Joint Commission International Accreditation (JCI) behelst, kost in totaal 60 miljoen florin. Volgens Rajnherr zijn met name de trainingen van essentieel belang zodat het niveau van service en vriendelijkheid optimaal wordt en blijft. "Het gaat erom dat dit niet alleen een huis wordt maar een thuis." Het behalen van de JCI-accreditatie gebeurt onder begeleiding van Baptist Health International en is bij de prijs inbegrepen. Aruba wordt dan een van de slechts drie landen in de regio met een

JCI-geaccrediteerde instelling, wat medisch toerisme naar Aruba aantrekkelijk kan maken aangezien buitenlandse verzekeraars JCI en de maatstaven erkennen. Wanneer de accreditatie eenmaal rond is, is de verbin-
tenis met Baptist Health in ieder geval voor deze fase formeel afgerond, al wordt nu naar de mogelijkheden gekeken voor wat betreft het bekostigen van een dagelijks samenwerkingsverband op medisch en academisch vlak en dat patiënten van Imsan ook door artsen van Baptist worden geëvalueerd.

Tweede fase
Ook wordt er met de instelling in Zuid-Florida onderhandeld over samenwerking in een mogelijke tweede fase voor Imsan. "Momenteel zijn we bezig met een haalbaarheidsonderzoek voor een tweede fase waarbij Imsan wordt uitgebreid tot een 'short stay' ziekenhuis waar patiënten twee tot drie dagen kunnen verblijven. Daarbij moet gedacht worden aan investeringen in diagnostische apparatuur zoals bijvoorbeeld een PET-scan en een MRI", aldus Rajnherc.

ORANJESTAD —Marrit Gorter mag zich de eerste vrouwelijke Arubaanse piloot noemen. Onlangs haalde zij haar bevoegdheid om met een Airbus 320 te vliegen en nu voert ze voor Aruba Airlines regelmatig vluchten uit met dit type vliegtuig. Op het moment dat deze krant bij de lezers bezorgd wordt, is ze voor de maatschappij onderweg naar Georgetown om vervolgens door te vliegen naar Havana.

TEHERAN/GIBRALTAR
— De begin juli door de Britse kroonkolonie Gibraltar opgebrachte Iraanse tanker Grace 1 mag volgens Iraanse media snel verder varen.

Het plaatsvervangend hoofd van de Iraanse havenautoriteiten, Jalil Eslami, zei dat de Britten de zaak ook

graag diplomatiek oplossen en dat er daarom nog wat papieren moeten worden uitgewisseld. Hij zei dat het schip dan mogelijk onder Iraanse vlag verder kan varen. Aan het achterstevan wappert nu de vlag van Panama.

Eslami zei niet wanneer hij verwachtte dat het schip

verder kon. Donderdag doet een rechter in Gibraltar uitspraak over de vraag of het schip nog langer aan de ketting mag worden gehouden. Gibraltar heeft gesteld dat het schip met hulp van Britse mariniers is opgebracht, omdat het in strijd met Europese sancties olie naar Syrië bracht. Volgens Iran is dat niet waar en volgden de

Britten enkel Amerikaanse instructies op. Vijftien dagen nadat Gibraltar beslag had gelegd op de Grace 1 haalde Iran op 19 juli de onder Britse vlag varende olietanker, de Stena Impero, in de wateren tussen Iran en het Arabisch schiereiland uit de vaart en bracht de tanker op. Iran wil de tankers ruilen.

LONDEN — Een meerderheid van de Britten vindt dat premier Boris Johnson Groot-Brittannië 'sowieso' uit de Europese Unie moet halen, zelfs als dat inhoudt dat het parlement moet worden geschorst. Dat komt naar voren uit een opiniepeiling van de *Daily Telegraph*. Johnson heeft beloofd om Groot-Brittannië op 31 oktober uit de EU te leiden, ongeacht of hij erin slaagt om een deal met Brussel te bewerkstelligen. Uit de peiling van ComRes blijkt dat 54 procent

opiniepeiling van de *Daily Telegraph*. Johnson heeft beloofd om Groot-Brittannië op 31 oktober uit de EU te leiden, ongeacht of hij erin slaagt om een deal met Brussel te bewerkstelligen. Uit de peiling van ComRes blijkt dat 54 procent

van de respondenten het eens is met de stelling. Johnson is op zoek naar een overeenkomst met de EU, maar heeft niet uitgesloten dat het parlement wordt geschorst om te voorkomen dat wetgevers proberen een no-deal brexit te blokkeren.

LISSABON — De Portugese regering heeft een noodbevel uitgevaardigd vanwege de staking van tankwagenauffeurs. De autoriteiten willen de stakers dwingen voldoende leveranties uit te voeren.

Zo moet worden voorkomen dat de luchthaven van de hoofdstad Lissabon en bepaalde tankstations zonder brandstof komen te zitten. De tankwagenauffeurs hebben het werk op het hoogtepunt van het toeristenseizoen neergelegd omdat ze betere salarissen en arbeidsomstandigheden eisen. De regering had in de aanloop naar de staking gezegd dat brandstofleveranties in elk geval deels moesten doorgaan. De autoriteiten hadden brandstof ook op rantsoen gezet. Toch zat gisteravond ongeveer



Foto: AFP

De tankwagenchauffeurs hebben het werk op het hoogtepunt van het toeristenseizoen neergelegd.

een derde van de tankstations volledig of gedeeltelijk

zonder brandstof, meldt een gespecialiseerde website.

ATHENE — In Griekenland en op het mediterrane eiland Cyprus houden bosbranden al dagenlang mensen in spanning. Na weken van droogte en sterke wind braken vandaag voor de derde opeenvolgende dag talloze bosbranden uit.

Het ergst was de situatie op het Griekse eiland Evia en in de regio rond de stad Thebe ten noorden van de Griekse hoofdstad Athene, zei de brandweer.

Er waren ook branden op het toeristeneiland Thassos en in het westen van Griekenland. Vannacht woedde tevens een brand op Cyprus ten noorden van de havenstad Limassol, die populair is bij toeristen. In het week-einde had een grote brand grote delen van het toeristeneiland Elafonissos verwoest.

De Griekse brandweer zei dat zij in de afgelopen drie dagen 182 keer was uitge-



Foto: AFP

Door droogte en sterke wind braken afgelopen dagen talloze bosbranden uit.

rukt om branden te blussen. Meer dan 120 brandweerlieden, geholpen door helikopters en andere vliegtuigen.

vochten tegen de brand op Evia, het op een na grootste eiland van het land, waar al een klooster was geëvacue-

eerd. Het vuur produceerde dikke rook die de hoofdstad Athene ongeveer 110 kilometer verder bereikte.



CLASSIC BRANDS
SPECIALTY SLEEP PRODUCTS

Visit us & find out
about our weekly specials &
monthly sales.

www.facebook.com/s.fordfurnishingsaruba/ Hours - Mon-Sat 9 AM To 6 PM.



NEW STORE LOCATION

CAYA TARATATA # 11

Next to Orange Plaza & Red Fish

Info@sfordfurnishings.com

+297 587 0830 USA +1 352 293 2288



Sinds 1884 www.amigoe.com

Openingstijden van maandag t/m vrijdag
van 8:00 am tot 4:30 pm.

Bilderdijkstraat 16, kantoor 1 en 2
(schuin tegenover de Colegio Arubano)





Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com



Aruba Heart Foundation
"bo curazon ta den bo man"

Stadionweg #11 582-HART

Losse Verkooppunten

Super Food
Citgo Sasaki
Citgo Seroe Blanco
Citgo Boulevard
Citgo St. Cruz
S. Chow
Ling & Sons
Plaza Book Shop (Dakota)
Wei Ming Supermarket
Mundo Nobo Supermarket
Johnson Supermarket
Fa Yang Supermarket
Springfield Supermarket
Bloemond Supermarket
Moko Minimarket
Bruna
Cheng's Supermarket
The Market Alhambra Mall
Foodcenter
N.G/ Supermarket
Zhang's Supermarket



REQUEST FOR EXPRESSION OF INTEREST
aimed at the realization of New Correctional Institute Aruba

The Minister of Justice, Security and Integration invites experienced and qualified parties that are interested in the possible realization of
A New Correctional Institute for the Correctional Systems Department of the State of Aruba
with an economic life span of a period of 30, up to 35 years,
to identify themselves thru this process of R.E.O.I.

The interested parties can obtain as of today the R.E.O.I requirements by contacting the authority thru: newKIA@ministeriejustitie.com
The R.E.O.I. requirements will be mailed as reply answer within 2 working days.

The final date for a submitting the E.O.I. is September 27, 2019 at 11:00 am
at the offices of Notaris Taekema-Rodriguez,
Sucu building/ De La Sallestraat # 60.

The envelope must be marked New KIA-E.O.I. and deposited in the special box.

The opening of the received E.O.I 's will be done in public at said Notary Office directly after closing the submission box.

Important notice: this R.E.O.I. is in any case subject to the following general conditions (and others that can be reasonably deemed relevant, captioned in the pertaining document(s) to be mailed), all of which the participant irrevocably accepts by the participants submission of a proposal in response to this R.E.O.I.:

- This R.E.O.I. is an instrument to stimulate comprehensive expressions of interest from experienced and qualified parties, and thereby to make a non-binding market assessment. Therefore, participants should take into consideration that, due budget constraints and other limitations, the MJSIA reserves the right to cancel this R.E.O.I. at any time with or without cause, and/or reject any or all submissions submitted in response to this R.E.O.I. In the event of such cancellation or rejection, the respondent(s) shall be duly notified, including by (electronic) mail.
- The MJSIA reserves the right to modify this document or any part of it at any time with proper notice.
- No compensation shall be paid to participants for the participation in the R.E.O.I. process or the next R.F.P. steps.
- The criteria captioned in the requirements for the R.E.O.I. are not an exhaustive. In assessing a submission, MJSIA may consider any other factor considered appropriate and relevant by MJSIA in its discretion.
- MJSIA reserves the right to do a comparative evaluation on any submissions received and to evaluate them based on considerations which MJSIA determines would yield the best value.
- MJSIA shall be entitled, in its sole discretion, to waive any irregularity, informality, or non-conformance with these instructions in any submission received by MJSIA or to reject any submission containing any such irregularity or non-conformity.
- Acquisition of final contract does not grant special rights for import of workers during construction phase.
- All documents and information received shall be treated with the utmost care, however under the laws of Aruba these may be deemed and considered as public information.
- Any and all disputes arising out of or in connection with this R.E.O.I. shall be submitted exclusively to the Court in First Instance in Aruba.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel. (297) 582-5222/
582-5051,
fax (297) 582-0306
e-mail:
favi@setarnet.aw
website:
<http://www.favi.org>



561 9900



**Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheeken**

ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw



Sinds 1884

Geachte abonnee,

Alle abonnee's die een automatische incasso bij de bank hebben, worden hierbij vriendelijk aan herinnerd om deze opdracht aan te passen. Zoals reeds vermeld, is onze abonnementsbedrag Awg. 32,50 per maand geworden. Abonnee's die de incasso nog niet hebben aangepast, kunnen hun openstaande saldo bij ons op kantoor opvragen. Ons telefoonnummer is **582-4333**.

U kunt uw abonnement ook online betalen,
onze bankrekeningen zijn:

RBC #10031723

BANCO DI CARIBE #81027801

CMB #20651903

Aruba Bank #6000400190

Niet alle scholen open donderdag

ORANJESTAD — Wegens werkzaamheden zullen niet alle scholen het redden om op de eerste officiële schooldag aanstaande donderdag open te gaan. Dat liet Onderwijs-minister Rudy Lampe (RED) gisteren weten tijdens de wekelijkse persconferentie in Cocolishi.

De minister bevestigt dat het doel om alle scholen dit schooljaar van airco te voorzien niet is gehaald. De minister stelt dat niet alle scholen donderdag open kunnen gaan omdat ze nog bezig zijn met bepaalde werkzaamheden, in zulke gevallen neemt het schoolhoofd contact op met de ouders om ze op de hoogte te stellen. “Zoals bekend waren er diverse werkzaamheden tijdens deze vakantie maar we hebben niet zelf alle touwtjes in handen”, aldus de minister. Hij legt uit dat het door allerlei factoren niet op tijd is gelukt de werkzaam-

heden af te ronden en dat er zelfs in het weekend doorge- werkt wordt.

Modulairs
Aan de Beatrix school in Dakota wordt er nu bijvoor- beeld hard gewerkt om die werkzaamheden, in zulke gevallen neemt het school- hoofd contact op met de ouders om ze op de hoogte te stellen. “Zoals bekend waren er diverse werkzaamheden tij- dens deze vakantie maar we hebben niet zelf alle touwt- jes in handen”, aldus de minister. Hij legt uit dat het door allerlei factoren niet op tijd is gelukt de werkzaam-

gelijk op donderdag begin- nen, maakt hij duidelijk.

San Nicolas
Bij de kleuterschool Fontein in San Nicolas, waar de twee kleuterscholen Pieter Boer en Fontein zijn gefuseerd, zijn modulairs neergezet en verwacht de minister dat het schilderwerk deze week af is en worden de ouders op de hoogte gesteld dat de school deze week niet van start gaat. Bij Colegio San Nicolas zijn de drie lokalen bij het sport- en gezondheidsfaciliteit nog niet af. “We hopen de werk-zaamheden op tijd af te heb- ben”, aldus de minister. De dependance van Colegio San Nicolas in buurtcen- trum Dakota gaat echter de- ze week nog niet van start. Volgens de minister moet dit ook de basis voor de ha- voschool in Noord worden

en daarvoor moeten er nog diverse werkzaamheden ge- daan worden, zo is de Dienst Openbare Werken (DOW) bezig met het ophangen van de borden en moet de Dienst Openbare Scholen (DPS) ervoor zorgen dat telecom- bedrijf Setar telefoon en in- ternet ter plekke installeert. Hier beginnen de lessen pas op maandag 19 augustus. Bij Colegio Arubano Oran- jestad wordt het dak ver- bouwd, dit zou eind augus- tus af moeten zijn. Volgens de minister zijn ze ook het probleem van vijf klasloka- len die nodig zijn aan het oplossen.

Bij Colegio San Hose zijn ze bezig met het klaarma- ken van vier modulairs, ze zijn vandaag nog bezig met de inrichting van de klaslokalen. Hierna kun- nen de docenten de klaslo-

kalen voorbereiden voor de lessen. Daarnaast zijn ze daar nog bezig met Elmar om de modulairs tijdelijk van elektriciteit te voor- zien. Afgelopen zondag zijn ze begonnen met het slopen van de noordvleugel in ver- band met asbest en zouden de sloopwerkzaamheden morgen klaar moeten zijn om daarna de klaslokalen schoon te kunnen maken. Het bouwbedrijf moet de vloer storten en de afvoer- put nog bouwen, dit moet voor 23 augustus af zijn. De minister laat weten dat hij offertes aan het evalueren is voor de nieuwe vleugel aan de noordelijke kant van de school samen met de Stich- ting Katholiek Onderwijs Aruba (Skoa) en DOW. Pas na overleg met Skoa en de minister voor goedkeuring kan het project van start gaan, aldus de minister.

Voor nieuw KIA en enkelbandproject

Vergadering moet inzicht geven of er meer geld moet komen voor Justitie

ORANJESTAD — De leden van de vaste commissie justitiële aangelegenheden Integratie en Verzoek- schriften zijn opgeroepen om aanstaande donder- dag in vergadering te gaan met Justitie-minister Andin Bikker (POR) over onder meer de laatste ontwikkelingen rondom het Korrektie Instituut Aruba (KIA). De bijeenkomst moet duidelijk maken of het parlement meer fondsen vrij moet maken ter verzekering van de veiligheid.

De vergadering vindt plaats op aandringen van MEP-fractie leider Rocco Tjon. Nadat de voor een overval veroordeelde Ger- son Galsirio Martina vo- rige week uit het KIA wist te ontsnappen, maakte Tjon al publiekelijk be- kend dat hij van de Jus- titie-minister inzicht wil krijgen in hoe dit heeft kunnen gebeuren.

Hij diende schriftelijke vragen in met als doel voor het parlement duide- lijk te krijgen of er meer geld vrij gemaakt moet

worden voor KIA. “Het- geen gebeurd is, kan te maken hebben met een gebrek aan technologie, schaarste aan personeel of heeft misschien te maken met de infrastructuur. We willen niet speculeren nu, maar we willen wel zo snel mogelijk door de minister van Justitie geïnformeerd worden over de resulta- ten van het interne on- derzoek”, liet Tjon vorige week weten.

Minister Bikker maakte vorige week al bekend dat aan de ontsnapping

verschillende factoren ten grondslag lagen. Be- halve ‘een menselijke fout’ (waardoor tot op heden twee mensen toegangsont- zegging kregen) speelt vol- gens hem ook het feit dat de gevangenis al jaren in zeer slechte staat verkeert een grote rol.

Zo trof in 2014 het Eu- ropean Committee for the Prevention of Torture and Inhuman of Degrading Treatment of Punishment (CPT) de gevangenis al aan in erbarmelijke staat. In de afgelopen jaren is die situatie niet veel verbeterd. Om die reden is afgelopen vrijdag de Request for Expressions of Interest (REOI) in lo- kale media uitgegaan, om te onderzoeken of lokale of internationale bedrijven interesse hebben om op Aruba een nieuwe gevan-

genis te bouwen. Dit loopt tot eind september.

Fondsen vrijmaken

Naast deze REOI wordt op het moment ook de inte- resse onderzocht in de uit- voering van het pilot-pro- ject elektronisch toezicht op gedetineerden. De in- voering van de enkelband moet het probleem van overbevolking in het KIA verlichten. Tjon maakt duidelijk dat dit soort grote plannen en reorga- nisaties altijd financiële gevolgen hebben. “Om die reden is het belangrijk om van de minister te weten of hij meer fondsen nodig heeft voor de uitvoering van deze voornoemde in- tenties”, legt hij uit. “Als hiervoor fondsen geallo- ceerd moeten worden van een ander ministerie ter verzekering van de veilig- heid, dan steunen wij dat

vanaf onze kant zeker. Aan de andere kant is het ook belangrijk om te kijken en te discussiëren over de mogelijke wettelijke en fi- nanciële consequenties en te bespreken welke stap- pen genomen moeten wor- den binnen Justitie.”

De vergadering staat donderdag gepland van twee uur tot half vier ’s middags. Op de agenda staat naast KIA ook de formatieplannen van ver- schillende diensten zoals Guarda Nos Costa, Cu- erpo Especial Aruba en Korps Politie Aruba. Dit omdat het nieuwe KIA en de mogelijke invoering van de enkelband, ook van invloed zijn op de voor- genoemde instanties. Daar- bij moeten de leden geïn- formeerd worden over de andere lopende justitiële projecten.

Arubaanse vermist in Nederland

VERMIST

Sinds 10-08-2019

“Mira Florez Sanabria”



Geboortedatum: 30 jan 1965
Wonende te: Leiden
Leeftijd: 54
Lengte: 148 cm
Kleurhaar: Donkerbruin
korthaar schouderlengte
Ogen: Donkerbruin

Ze ging om 11:00 vanuit
Verdstraat 99 2324KB
om een telefoon te kopen en
is sindsdien vermist.

Ze droeg die dag de volgende kleding:

- Blauwe jas
- Zwarte leggings
- Zwarte schoenen
- Zwarte/Rose grote rugzak

Heeft u informatie over deze vermissing of weet u haar
verblijfplaats?

Neem alstublieft contact op met Marimar Boekhoudt : +31685843279
of met de politie : 0900 8844

ORANJESTAD — Mira Florez Sanabria verliet het huis van haar dochter in Leiden afgelopen zaterdag 10 augustus om elf uur 's ochtends om een telefoon te gaan kopen. Sindsdien is ze vermist, dat meldden diverse Nederlandse media giste- ren. De 54-jarige Colombiaanse woont op Aruba, maar enkele maanden geleden trok ze in bij haar studerende dochter Gi- lian Boekhoudt in Leiden. Ze zou zich moeilijk alleen kunnen redden in Nederland omdat ze geen Nederlands en ook geen Engels spreekt. Inmiddels is een opsporingscampagne gestart via Facebook en zijn er posters gedeld. Bij het ter perse gaan van deze krant was nog niet bekend of die campagne al tot resultaat heeft geleid.

Benzine morgen duurder

ORANJESTAD —Benzine wordt morgen 7,1 cent duur- der, diesel wordt 3 cent duur- den en kerosine worden al- lebei 5,1 cent duurder. Voor een liter benzine betalen consumenten vanaf morgen 2,151 florin. Een liter diesel kost vanaf morgen 1,772 flo- rin en kerosine 1,685 florin

per liter. Dat heeft Xiomara Ruiz-Maduro (MEP), minis- ter van Financiën, Economi- sche Zaken en Cultuur van- daag bekendgemaakt.

De prijsverhogingen gaan morgen 14 augustus in. Alle genoemde prijzen zijn inclu- sief bbo/bazv/bavp.



Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma –Vr 8 am – 5 pm

STOP Huiselijk geweld!

‘Gregory’ en ‘Sharine’ minder kans op baan in Nederland

ORANJESTAD — De achternaam of moedertaal van Antillianen heeft invloed op de reactie van werkge- vers op sollicitaties. Dat blijkt uit een recent veld- experiment waarbij Antillianen, waaronder dus ook Arubanen, bijna twee keer zoveel sollicitatiebrieven moesten schrijven om in Nederland uitgenodigd te worden voor een sollicitatiegesprek. De Amigoe sprak met een van de onderzoekers, Lex Thijssen, over de gekozen kenmerken die onderzocht werden tijdens het veldexperiment. Fictieve ‘vaak voorkomende’ An- tilliaanse namen maar ook de moedertaal Papiaments op het cv blijken invloed te hebben op de reactie van werkgevers.

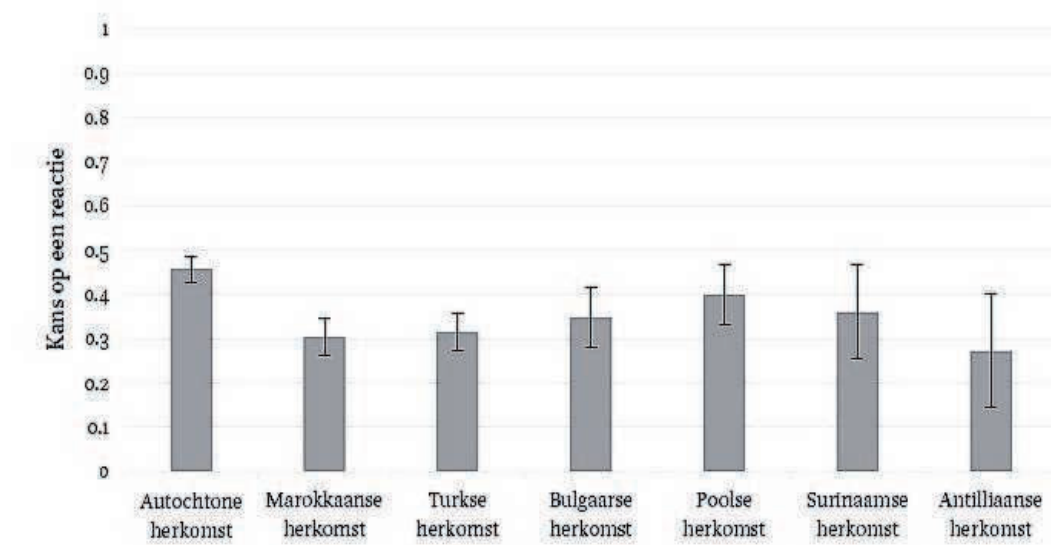
In het onderzoek keken UvA-socioloog Bram Lan- ceo en zijn collega's Thij- sen (Universiteit Utrecht) en Marcel Coenders (SCP/ Universiteit Utrecht) of er verschil was tussen verschil- lende minderheidsgroepen in de mate waarin zij gedis- crimineerd werden. Hierbij hebben ze zich op de kansen gericht van jonge werkzo- kenden (leeftijd 23-25) met relatief weinig werkervaring (ongeveer 4 jaar). Daarnaast onderzochten ze of etnische discriminatie afhangt van de hoeveelheid individuele informatie die een sollici- tant geeft in brief en op een cv. Maakt je naam, achter- grond of hobby dan echt uit, of tellen ervaring en vaardig- heden het zwaarst als je een sollicitatiebrief stuurt?

Gregory en Sharine
Om verder te kunnen on- derzoeken of migratieach- tergrond invloed heeft op de arbeidsmarkt werden onder meer fictieve namen gebruikt. Voor Antillianen werden de namen Gregory en Sharine Martis gebruikt. Onderzoeker Thijssen vertelt aan de Amigoe dat ze de fic-

tieve namen hebben gekozen op basis van de gegevens van de frequentie van voor- en achternamen van het Meer- tens Instituut. “Hieruit heb- ben wij een veelvoorkomende naam geselecteerd.” Volgens Thijssen werd er getracht de migratieachtergrond van de fictieve sollicitanten op meerdere manieren te sig- naleren. Daarnaast werd er bij Antillianen onder de kop ‘taalvaardigheden’ naast Ne- derlands als moedertaal ook Papiaments als moedertaal genoemd in het cv. “Ook was er een passage in de solli- citatiebrief die kort aanstipte waar iemand roots lagen, maar ook aangaven dat alle opleidingen in Nederland waren afgerond”, aldus Thij- sen.

Resultaten

De sollicitanten met een mi- gratieachtergrond ontvingen minder (positieve) reacties dan identiek gekwalificeerde sollicitanten met een Neder- landse achtergrond. Uit de resultaten blijkt dat minder- heden met een achtergrond in het Midden-Oosten, Afri- ka en Latijns-Amerika het meest gediscrimineerd wor-



Figuur 2 Kans op een reactie voor sollicitanten naar herkomstgroep

den. Zo bleek dat minderhe- den met een Antilliaanse (27 procent), Marokkaanse (31 procent) of met een Turkse (32 procent) achtergrond in sterke mate worden gedis- crimineerd door werkgevers, terwijl werkgevers minder negatief lijken te staan te- genover minderheden van Surinaamse herkomst (36 procent kans op een positie- ve reactie). “Relatief gezien is de kans dat een sollicitant met een Nederlandse achter- grond wordt benaderd, onge- veer 30 procent groter dan die voor kandidaten met een migratieachtergrond”, aldus de onderzoekers. Discrimina- tie treft echter niet alle groe- pen in gelijke mate. De kans dat een sollicitant met een Nederlandse achtergrond door werkgevers wordt be- naderd, is ongeveer 20 procent groter dan die voor kandida-

ten met een westerse migra- tieachtergrond. Ten opzichte van kandidaten met een niet Westerse migratieachter- grond is dit zelfs 40 procent groter.

Gediscrimineerd

Uit eerder onderzoek bleek al dat sollicitanten met een migratieachtergrond wor- den gediscrimineerd op de arbeidsmarkt. Diverse on- derzoeken wezen uit dat er in de Nederlandse samenle- ving een etnische hiërarchie bestaat. Zo roepen minder- heden met een Antilliaanse herkomst minder positieve gevoelens op (een schaal 0 tot 100 was het gemiddelde score 51), dan bijvoorbeeld autochtone Nederlanders (72), of minderheden met een Chinese (68), Suri- naamse (62) en Turkse (58) herkomst. “Voor zover bij

ons bekend zijn dergelijke grootschalige vragenlijst- onderzoeken niet uitgevoerd onder werkgevers, maar de inzichten van kwalitatief on- derzoek van Nievers in 2010 suggereren dat ook onder werkgevers een rangschik- king van etnische groepen bestaat”, schrijft de onder-

zoeksgroep in het rapport van hun onderzoek. Werkge- vers zouden minder positief zijn over de kwaliteiten van bijvoorbeeld Antilliaanse en Marokkaanse Nederlan- ders, die als onbetrouwbaar worden gezien en vaker met criminaliteit geassocieerd worden.

Eerder schreef de volksge- zondheidmonitor Utrecht dat ook leerlingen op het voortgezet onderwijs met een bepaalde migratieach- tergrond zich gediscrimi- neerd voelen. Uit een bericht van volksgezondheidmoni- tor Utrecht is gebleken dat een kwart van de jongeren met een Marokkaanse, Suri- naamse, Antilliaanse of Aru- baanse achtergrond zich in 2016 gediscrimineerd voelde.

Werkzoekend

Uit de werkloosheidscijfers van 2017 van het Nederlan- se CBS blijkt de groep Antil- lianen, aangeduid als ‘(voor- malige) Nederlandse Antil- len’, het hoogste percentage geregistreerde werkloosheid

te hebben (13,7 procent) ver- geleken met mensen met een Nederlandse achtergrond (3,9 procent) en met ook an- dere Westerse en niet Wes- terse groepen. Met geregi- streerde werkloosheid wordt bedoeld de werkloze beroeps- bevolking als percentage van de (werkzame en werkloze) beroepsbevolking.

Eerder vorig jaar had mi- nister van Arbeid Glenbert Croes (MEP) aangegeven sa- men met gevolmachtigde mi- nister Guilfred Besaril een online vacaturebank via het Arubahuis op te gaan zet- ten zodat Arubaanse young professionals zich ook beter op de lokale arbeidsmarkt zouden kunnen oriënteren. De Amigoe nam contact op met gevolmachtigde minis- ter Besaril, maar die was tot het ter perse gaan van de krant niet bereikbaar voor commentaar. Contact werd ook opgenomen met de Arbeid-minister die de krant doorverwees naar DPL, die echter geen reactie gaf op de vragen van de Amigoe.

Gemm-project

Het onderzoek maakt onderdeel uit van het onderzoeksproject Growth, Equal Opportunities, Migration and Markets (Gemm), gefinancierd door de Europese Commissie. De resultaten van het veldexperiment zijn onlangs gepubliceerd in het technisch rapport ‘The GEMM study: A cross-national harmonized field experiment on labour market discrimination’. Het Gemm-project is een grootschalig project dat oorzaken en gevolgen van ongelijkheid op de arbeids- markt onderzoekt. Hierbij werd een grootschalige vergelijkend veldexperiment uitgevoerd over discriminatie bij het aannemen van personeel in vijf landen: Het Verenigd Koninkrijk (VK), Spanje (ES), Duitsland (DE), Noorwegen (NO) en Nederland (NL). De dataset bevat meer dan 19.000 sollicitaties. De gegevensverzameling vond plaats over de periode van bijna twee jaar vanaf 30 juli 2016 tot 1 juni 2018.

Interactieve lezing ‘Between two waters’

ORANJESTAD — Modern kunstenaar Nelson Gonzalez gaf afgelopen vrijdagavond een lezing van zijn kunst- en onderzoeksproject ‘Between two waters’. Bezoekers kregen hierbij een rondleiding langs het tentoongestelde werk. Volgens Gonzalez had het als doel samen in dialoog te gaan over identiteit, cultuur en inburgering.

Tijdens de lezing was ook Onderwijs-minister Rudy Lampe (RED) aanwezig, die de kunstenaar feliciteerde met zijn tentoonstelling. “Het is een hele eer dat een kunstenaar uit Aruba de kans heeft gekregen drie continenten aan te doen voor zo’n kunstproject.” De minister hoopte dat het werk van Gonzalez ook andere lokale kunstenaars zou inspireren om aan grootschalige kunstprojecten deel te nemen en deze op het eiland tentoon te stellen. “Ik opper nog steeds de wens dat we op het eiland een eigen mu-



seum voor moderne kunst hebben”, aldus Lampe.

Between two waters
“Tussen twee wateren”, dat

is hoe Gonzalez het gevoel van een immigrant beschrijft; geboren worden, opgroeien en studeren op een cultureel bepaalde geografische locatie. De grens oversteken, je leven aanpassen aan een andere omgeving met nieuwe wetgeving, nieuwe talen, om zo je verder te ontwikkelen in

de culturele omgangsnormen en het dagelijks leven van deze nieuwe omgeving. “Dit alles geeft vorm en structuur aan mijn werkconcepten”, zo legt hij uit. Hij heeft het project ook vanuit een antropologisch perspectief proberen te bekijken en aan de hand van zijn ervaringen met de ver-



schillende culturen werd hij geïnspireerd om nieuwe kunstwerken te maken. Volgens Gonzalez zijn alle kunstwerken samen verweven. Om dit visueel tot uiting te brengen hergebruikte hij een deel van het kunstwerk van Angiolina Henriquez, de botten van een walvis en maakte er

een nieuw kunstwerk van, hij ontleedde de botten en deze dienen als ruggengraat van de tentoonstelling.

Met zijn project dook hij in diverse gemeenschappen op drie verschillende continenten, hierbij deed hij de Dominicaanse repu-

bliek, de Verenigde Staten en ook Seoel, Zuid-Korea aan. De tentoonstelling is dagelijks te zien bij Unoca Aruba van 09.00 tot 12.00 uur, en van 13.00 tot 17.00 uur. Wie de tentoonstelling met een rondleiding van de kunstenaar wil zien kan bellen naar het nummer 565-2041.





ANIMAL RIGHTS ARUBA
We Save. We Care. We Educate!

WE SAVE, WE CARE, WE EDUCATE!

E-mail: info@animalrightsaruba.com

Website: www.animalrightsaruba.com

Phone numbers: **593-4584**

For donation Aruba Bank, account number: 123.311.213



Aruba Heart Foundation
"bo curazon ta den bo man"

Stadionweg #11 582-HART

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi

583-8383



BE CREATIVE WITH AMIGOE

CONTEST STEPS



1

LIKE

AMIGOE ARUBA

FACEBOOK PAGE.



2

TAKE A SELFIE



USING ANY OF THE
AMIGOE ARUBA PRODUCTS.



3

AND SHARE



YOUR PICTURE.
TAG AMIGOE ARUBA
AND USE
#AMIGOEBECREATIVE.
1 LIKE = 1 VOTE.

**win 5 lucrative prizes
at the end of the campaign on**

DEC 18 2019

GOOD LUCK!

1ST PRIZE: RETOUR TRIP FOR TWO (2) TO CURACAO, INCLUDING AN ALL-INCLUSIVE WEEKEND STAY AT THE NEWLY RENOVATED RENAISSANCE CURACAO RESORT AND CASINO PLUS US\$ 50 FREE PLAY CASINO CREDIT

2ND PRIZE: ASUS TRANSFORMER BOOK FROM SETAR ARUBA N.V.

3RD PRIZE: A WEEKEND STAY FOR TWO (2) AT THE MILL RESORT

4TH AND 5TH PRIZES: FREE SUBSCRIPTIONS AMIGOE ARUBA PLUS GIFTS



Aruba
AIRLINES



RENAISSANCE
CURAÇAO RESORT & CASINO



CARNIVAL CASINO
CURAÇAO
CELEBRATING OUR 10TH ANNIVERSARY
More than just a Casino!
"Keep it fun. Play responsibly"



SETAR



The Mill
RESORT ARUBA

Jazzfestival krijgt vervolg in Casibari

ORANJESTAD — Het team achter het Caribbean Sea Jazz Festival (CSJF) organiseert op 20 en 21 september het Casibari Jazz Festival in en om het Casibari Music Café.

Feitelijk gaat het om dezelfde data waarop CSJF gehouden zou worden dit jaar, ware het niet dat de Aruba Tourism Authority (ATA) de subsidiëring van het festival niet had stopgezet. Als alternatief wordt nu dus een festival met een kleinere opzet maar niet minder impact neergezet op het thuishonk van de organisatie. Twee podia worden neergezet en net als op CSJF is er een *food court* en krijgen lokale kunstenaars en ambachtslieden de mogelijkheid om hun waren direct aan bezoekers te verkopen. Naast tal van lokale bands zal Tania Kross een van de headliners van het festival zijn. De op Curaçao geboren Kross is zo'n beetje de meest bekende mezzosopraan van Nederland, met een flink

gevarieerd repertoire dat haar Caribische roots zeker niet verloochent. Momenteel trekt ze door Nederland met de voorstelling 'Van Mozart tot Madonna'.

Early bird

Op zondag 25 augustus is er vanaf vijf uur 's middags een early bird kaartverkoop. Kaarten voor het festival kosten dan 15 dollar per avond in plaats van de reguliere prijs van 25 dollar. Die avond zal ook het trio Montis Goudsmit & Directie een optreden verzorgen. Het drietal heeft in Nederland elk afzonderlijk een enorme staat van dienst opgebouwd in bands als onder meer het New Cool Collective, Total Touch, De Dulfers en tal van andere bands. In deze



bezetting richten ze zich voornamelijk op swingende en dansbare soul en funk,

zij het met covers of eigen composities. Het optreden is gratis.

Leer samen tuinieren in de bieb



ORANJESTAD — De Nationale Bibliotheek organiseert tussen 2 en 6 september een nieuwe serie activiteiten voor scholieren en studenten tijdens de nieuwste editie van Sustainable Education Symposium (SES). Het thema is deze keer 'Hof'i Bario', oftewel gemeenschappelijk tuinieren. Deelnemende scholen zijn Colegio

San Nicolas, John Wesley, EPB Oranjestad, Abraham de Veerschool, IPA, Mon Plaisir College en Filomena College. Tussen twee en vier uur 's middags zijn er gratis workshops voor kids tussen de zes en zeventien jaar in Sala Diamante. Registreren kan door te bellen met Jantine of Giselle op 582-1580. De lezingen vinden plaats

op woensdag 4 september tussen zeven en negen uur 's avonds in Cas di Cultura. Sprekers zijn Ingela Laclé en Nathalie Maduro van LVV Santa Rosa, Gregory Fung A Fat namens United Farmers Aruba boer James Ocalia, ondernemer Joase-Anne van der Biest van BAZ-RRR Galería & Brasserie en schrijver Henk van Dort.

Politieke partijen bieden invulhulp belastingaangifte

ORANJESTAD — De deadline voor het indienen van de inkomstenbelasting komt er weer aan (maandag 2 september) en traditiegetrouw organiseren politieke partijen MEP en AVP invulhulp.

Aangezien de interesse in hulp groot is, aldus AVP, staan er bij hen vier dagen van zes uur 's middags tot negen uur 's avonds gepland waarop mensen langs kunnen komen met hun papieren. Het gaat om dinsdag 20, donderdag 22, dinsdag 27 en donderdag 29 augustus. Wie geïnteresseerd is kan zich aanmelden bij Maria of bel len naar Cas di Partido via het telefoonnummer 583-0911. Dan krijgt men een tijd en een datum waarop men langs kan komen. Deze krant schreef al eer-



der dat ook partij MEP hulp biedt. Nu maken ze echter meerdere data's bekend waarop men langs kan komen bij Cede di MEP. Het

gaat om donderdag 15 augustus dat men van zes uur 's avonds tot negen uur 's avonds geholpen kan worden, alsook op zaterdag 17

augustus van negen uur 's ochtend tot een uur 's middags.

Beiden partijen drukken op het hart dat men de juiste papieren moet meenemen naast het aangifteformulier 2018, zoals bijvoorbeeld de jaaropgave van het werk. Verder moet men bewijsstukken meenemen van uitgaven die dat jaar zowel op Aruba als in het buitenland zijn gedaan. Ook moet men persoonlijke gegevens meenemen, zowel dat van zichzelf als dat van de aangetroouwde partner en eventuele kinderen.

6 weekse workshop creatief non-fictie schrijven

ORANJESTAD — De Nationale Bibliotheek van Aruba biedt een cursus creatief non-fictie schrijven aan onder leiding van schrijfcoach Deedee Baarh die onder andere een master in creatief schrijven op zak heeft. Dit betekent dat deelnemers aan de slag gaan met het schrijven van een eigen verhaal dat hoofdzakelijk gebaseerd is op de werkelijkheid. Gedurende de cursus worden de participanten creatieve schrijftechnieken geleerd om het verhaal, dat bijvoorbeeld een reisverhaal, een memoire of een autobiografie kan zijn, op een mooie en interessante wijze op papier te zetten. De cursus, die op 4 september van start gaat, neemt zes weken in beslag en wordt gegeven in het Engels en Papiaments. De overige data's zijn 11, 18 en 25 september en 2 en 9 oktober. Alle sessies vinden plaats van vijf uur 's middags tot zeven uur 's avonds. Wie geïnteresseerd is, kan zich voor vrijdag 23 augustus aanmelden via het e-mailadres info@bibliotecanacional.aw. De kosten bedragen 125 florin per persoon.

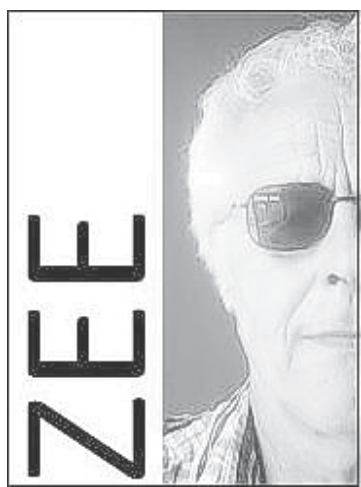
ZEE

De lotto-story

Nico van der Zee bespreekt in deze column regelmatig zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

Er is nieuws dat je amuseert. Dan is het mooi dat zulk nieuws zich voortsleept en goed is voor vele afleveringen. Het conflict tussen minister Dangui Oduber en het bestuur van de Lotto-organisatie valt in die categorie. Oduber probeerde bij de machtswisseling tussen AVP en de huidige coalitie het Lotto-bestuur aan de kant te schuiven om vervolgens zijn eigen vertrouwelingen aan te stellen. Dat mislukte keer op keer omdat de Lotto-mensen naar de rechter gingen en ook keer op keer gelijk kregen. Ik kijk vanaf de zijkant toe, dit keer zonder partij te kiezen, want ik bekijk beide partijen met de nodige achterdocht.

Laten we beginnen met het Lotto-bestuur. Een ding is zeker, ze hebben goed voor zichzelf gezorgd, het pluche zit comfortabel, de vergoedingen zijn aantrekkelijk. Natuurlijk zagen ze de bui al hangen toen bleek dat het kabinet Eman II in zijn nadagen verkeerde. Een omzetting van de organisatie zou ervoor moeten zorgen dat ze extra lang van deze positie konden genieten. Dat hebben ze goed dichtgetimmerd, want pogingen om hun positie te ondergraven bleken bij de rechter geen stand te houden.



Heeft Dangui Oduber gelijk met zijn pogingen om het bestuur aan de kant te schuiven? Niet als het om een automatisme gaat. Ik haat de Arubaanse gewoonte om bestuurders te vervangen bij de wisseling van de wacht. Het kost veel geld en goed ingewerkte, capabele bestuurders worden vaak de dupe. Maar goed: 's lands wijs, 's lands eer. Los van het automatisme heeft de minister wel argumenten. De opbrengsten van de Lotto vallen vies tegen. Goede Doelen Loterijen zorgen in Nederland ervoor dat zeker 50 procent van de inleg naar het goede doel gaat. Hier is dat een fractie. Ik zie ook wel in dat 50 procent opbrengst in onze kleinschalige situatie niet haalbaar is, maar de fractie die wel ten goede van de sport komt is bijzonder klein. De minister somde een hele waslijst op van zaken waaraan de sport behoefte heeft en die niet door de Lotto geregeld wer-

den. Het schaamrood zou de bestuurders op de kaken moeten staan, maar ze werden gered door een retorisch foutje van de minister. Hij sloot namelijk de waslijst af met de opmerking dat er ook nog misbruik gemaakt was van een creditcard. De Lotto-mensen stortten zich direct vol overgave op die laatste beschuldiging: van creditcardmisbruik konden zij niet beschuldigd worden. Vervolgens ging de discussie alleen nog maar over die creditcard. Het belang van de sport verdween weer naar de achtergrond.

Ik had de hoop dat de laatste rechterlijke uitspraak een doorbraak betekende in een volgens mij ongewenste Arubaanse traditie: het terzijde schuiven van besturen als een andere partij aan de macht komt. Die uitspraak laat niets te wensen over, maar beter juridisch geschoolde gesprekspartners lieten mij al snel weten dat die uitspraak in de praktijk geen stand zal houden. Jammer.

Minister Dangui Oduber gaat nu aan de slag met een nieuwe Lotto-organisatie. Zou er dan toch nog een winnaar uit de bus komen in dit zich voortslepende conflict? Een onverwachte winnaar, een derde hond die er met het been vandoor gaat? U en ik bijvoorbeeld, de Arubaanse bevolking met twee organisaties en twee keer kans op de jackpot. Als ik een van beide win, zal ik het u als eerste laten weten.

Workshop fotografie Ateliers '89

ORANJESTAD — Enthousiaste amateurfotografen die graag hun vaardigheid verder willen ontwikkelen, kunnen in september terecht bij Ateliers '89. De bekende, ervaren Arubaanse fotograaf Fernando Vermeer verzorgt daar gedurende vier weken een workshop fotografie. Centraal staat het thema licht op de foto: gebruik van natuurlijk licht bij avond of de inzet van kunstlicht bij fotoshoots. De workshop start op 2 september. De fraaiste resultaten van de deelnemers worden na afloop van het cursusproject geëxposeerd. Vanaf 26 september kunnen belangstellenden bij Ateliers '89 een selectie van de gemaakte foto's bekijken.

Het is een redelijk intensieve workshop: vier weken lang, vier avonden per week van maandag tot en met donderdag. Belangstellenden kunnen zich opgeven door te mailen naar Ateliers '89: elvis@ateliers89.com. De minimumleeftijd is twaalf jaar, deelnemers moeten beschikken over een camera en een laptop.

Nieuwe vrouwelijke rechter



Foto: Overheid

ORANJESTAD — Het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao en St. Maarten en van Bonaire, St. Eustatius en Saba, heeft er een nieuwe rechter bij. Wendy Geurts-de Veld is onlangs door gouverneur Lucille George-Wout tot rechter beëdigd.

Lions Club lanceert CD samen met Melodia



ORANJESTAD — De Lions Club Aruba lanceerde deze week samen met muziekgroep Melodia een eigen CD met de naam 'Caribbean Vibes' waarmee ze geld op hopen te halen voor hun stichting en het ondersteunen van hun doelen. Dat maakt de instantie bekend middels een persbericht. De Lions Club kreeg de hele CD, met daarop gevarieerde muziek van onder andere merengue tot soca, gedoneerd van Melodia ter viering van hun 72-jarig bestaan. Zo zijn er op het album nummers van Richard 'Tattoo' Quand, Robert Maduro, Cecilio Lopes, Ito Dania, Claudius Phillips, Robert Jeand'or, Inky Richardson, te horen, maar dan overgoten met de Melodia-saus. De CD is voor 25 florin te koop en verkrijgbaar bij alle leden van de Aruba Lions Club en via Facebook. Daarbij wordt hij ook verkocht bij een groot aantal pompstations op het eiland. De Lions Club maakt duidelijk dat eenieder met de koop van de CD lokale artiesten steunt, en tevens de club zelf waarbij het geld wordt ingezet ter bevordering van de maatschappij.

Euro

Omlaag

AMSTERDAM — Het aan-deel TKH Group werd vandaag hard afgestraft op het Damrak na een tegenvallend handelsbericht van de technologiegroep. De Europese beurzen gingen omlaag. Het Amerikaans-Chinese handelsconflict en de politieke crisis in Italië bleven zorgen voor terughoudendheid bij beleggers. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,8 procent lager op 537,91 punten. De MidKap leverde 1,7 procent in tot 788,08 punten. De beurzen in Londen en Parijs verloren tot 0,6 procent. De DAX in Frankfurt leverde 1 procent in, na een flinke daling van het Duitse beleggers-vertrouwen. De hoofdfindex in Milaan daalde 0,7 procent. In de MidKap leed TKH Group (min 17 procent) het grootste koersverlies sinds 2002. Volgens analisten waren de resultaten en verwachtingen van het technologiebedrijf teleurstellend. De euro was 1,1199 dollar waard, tegen 1,1218 dollar een dag eerder. De prijs van een vat Amerikaanse olie daalde 0,1 procent tot 54,86 dollar. Brentolie werd 0,3 procent minder waard op 58,38 dollar per vat.

Tokio

Verlies

TOKIO — In Japan, waar beleggers terugkeerden na een lang weekeinde, is de aandelenbeurs vandaag met verlies gesloten. De zorgen over een escalatie van het Amerikaans-Chinese handelsconflict en een stijging van de Japanse yen, die in onrustige tijden als een veilige haven wordt gezien, drukten op de Japanse exportbedrijven. Ook de andere Aziatische beurzen gingen omlaag. De toonaangevende Nikkei in Tokio eindigde 1,1 procent in de min op 20.455,44 punten. Automaker Honda en technologiebedrijf TDK, die veel omzet halen in het buitenland, kampten met de duurdere yen en verloren 2,4 procent en 3,1 procent. De beurs in Shanghai noteerde tussentijds 0,8 procent lager. De Hang Seng-index in Hongkong, waar al weken wordt gedemonstreerd tegen de invloed van China, zakte 1,8 procent. Luchtvaartmaatschappij Cathay Pacific daalde 4,3 procent. De Kospi in Seoul verloor 0,7 procent en de All Ordinaries in Sydney daalde 0,3 procent.

Wall Street

Kleine winst

NEW YORK —De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met kleine winsten aan de handel begonnen na de stevige verliezen van een dag eerder. Wall Street reageert hoopgevend op een bericht dat China ergens de komende weken weer telefonische handelsgesprekken wil voeren met de Verenigde Staten. De Dow-Jonesindex noteerde kort na de openingsbel 0,3 procent hoger op 25.970 punten. De bredere S&P 500-index steeg eveneens 0,3 procent, tot 2892 punten, terwijl technologiebeurs Nasdaq 0,5 procent won tot 7901 punten. Het bericht over China kwam pas rond de opening van de beurs naar buiten. Aanvankelijk leken de graadmeters lager te gaan openen. Beleggers zijn nog altijd wat terughoudend door de aanhoudende protesten in Hongkong. Ook zorgen over de Argentijnse economie en de duikeling van de Argentijnse peso wegen op het sentiment. Het in New York genoteerde Chinese e-commercebedrijf JD.com ging in de eerste handelsminuten ruim 5 procent omhoog dankzij goed ontvangen kwartaalcijfers.

ABN Amro: Olieprijzen langer laag

AMSTERDAM — De olieprijsen blijven door de escalatie van de handelsoorlog tussen de Verenigde Staten en China waarschijnlijk langdurig laag. Ook de naar beneden bijgestelde economische groeiverwachtingen in veel landen helpen niet mee, zo verwacht ABN Amro in een publicatie over de energiesector.

De energie-econoom van de bank heeft zijn olieprijsramingen om die redenen neerwaarts bijgesteld. In de periode tot het einde van het jaar zullen de prijzen van een vat Amerikaanse ruwe olie en Brent-olie oplopen tot respectievelijk 55

en 60 dollar. Dat is ongeveer 1,50 dollar meer dan nu, maar 5 dollar minder dan bij de vorige raming. Op de langere termijn, tot eind 2021, wordt gerekend op een beperkte stijging van 14 tot 15 dollar ten opzichte van nu. Grote structu-

rele dalingen liggen volgens ABN Amro niet voor de hand. Wel zijn kortstondige dippen mogelijk, waarbij de prijs van Brent-olie tijdelijk tot ongeveer 50 dollar per vat kan zakken. In de zogeheten Energiemonitor van ABN wordt niet ingegaan op de benzineprijzen. Hoewel een groot deel van de prijzen aan de pomp wordt bepaald door accijnzen, vertalen stijgingen en dalingen van de olieprijsen zich echter wel door in die voor benzine en diesel.

Boeing-kwestie neemt hap uit winst TUI

HANNOVER — Reisonderneming TUI Group heeft de voorbije maanden fors minder winst gemaakt, vooral omdat het bedrijf geen gebruik mag maken van zijn Boeing 737 MAX-vliegtuigen. Wereldwijd worden die toestellen om veiligheidsredenen aan de grond gehouden.

TUI sloot het derde kwartaal van zijn gebroken boekjaar af met een winst van 22 miljoen euro. Dat was een jaar

eerder nog 141 miljoen euro. De impact van het aan de grond moeten houden van de relatief nieuwe en vooral

zuinige kisten raamde TUI de afgelopen maanden op 144 miljoen euro.

De omzet steeg met bijna 4 procent tot ruim 4,7 miljard euro. TUI zei vooral goed te presteren met zijn hotels en resorts. Ook wist het bedrijf bij zijn touroperator-divisie de kosten laag te houden.

Het aantal boekingen voor de zomervakantie bleef begin augustus iets achter bij een jaar eerder. Daarmee presteerde het bedrijf wel beter dan in de eerste helft van zijn boekjaar. De prijzen lagen in doorsnee 1 procent hoger. TUI handhaafde zijn verwachtingen voor het hele boekjaar.

‘Enthousiaste’ steun VS bij brexit zonder deal

LONDEN — Als de Britse regering besluit zonder deal uit de EU te stappen, dan staan de Verenigde Staten daar vierkant achter. Dat zei de Amerikaanse nationale veiligheidsadviseur John Bolton tegen verslaggevers.

De brexit-deadline verloopt op 31 oktober. De Britse premier Boris Johnson heeft duidelijk gemaakt dan sowieso uit de EU te willen stappen, desnoods zonder afspraken over de scheidingsvoorwaarden. Dat standpunt zorgt voor grote onrust binnen de Britse politiek. Ook veel partijgenoten van Johnson willen niet zonder deal uit de EU.

Bolton zei tijdens een bezoek aan Londen dat de regering van Donald Trump zich ‘behulpzaam’ wil opstellen. Een brexit zonder deal is volgens hem geen bezwaar. “Als de

Britse regering daartoe besluit, dan zullen we dat enthousiast steunen”, verzekerde de veiligheidsadviseur. De topadviseur van president Trump zei ook dat Londen en Washington straks per sector handelsdeals kunnen sluiten. De pijnpunten in de handelsrelatie kunnen dan later aan bod komen. Trump en de Britse premier hebben elkaar gisteren ook telefonisch gesproken, onder meer over de brexit en handel. Het Witte Huis liet vervolgens weten dat president ernaar uitkijkt Johnson in de nabije toekomst persoonlijk te ontmoeten.



John Bolton

EU-invoerheffingen op Indonesische biodiesel

BRUSSEL — De Europese Commissie heeft tijdelijke invoerheffingen ingesteld op gesubsidieerde biodiesel uit Indonesië.

Het gaat om tarieven van 8 tot 18 procent op biodiesel, onder meer uit palmolie, waarvoor Indonesische pro-

ducenten volgens Brussel belastingvoordelen of subsidies ontvangen of grondstoffen onder de marktprijs kunnen kopen.

De maatregel moet de eerlijke concurrentie op de Europese markt herstellen, licht het dagelijks bestuur van de EU toe. Uit diepgaand onderzoek is gebleken dat de

Indonesische voordeeltjes de Europese producenten economische schade berokkenen.

De nieuwe tarieven zijn op voorlopige basis. De commissie onderzoekt ook nog of andere grondstoffen dan palmolie voor de productie van biodiesel mogelijk worden

gesubsidieerd door de Indonesische overheid. In december wordt besloten over definitieve maatregelen.

De EU-markt voor biodiesel is volgens Brussel jaarlijks ongeveer 9 miljard euro waard, met importen uit Indonesië ter waarde van 400 miljoen euro.

ING acht kans op chaotische brexit groter

AMSTERDAM — De kans dat het Verenigd Koninkrijk zonder afspraken uit de Europese Unie stap, is door ING verhoogd naar 25 procent. Eerder schatten economen van de bank de kans op een zogeheten no-deal brexit op 20 procent.

De vorige maand aangetreden premier Boris Johnson wil opnieuw onderhandelen over het eerder overeengekomen brexit-akkoord met de

Europese Unie. Hij dreigt het Verenigd Koninkrijk op de brexit-deadline van 31 oktober desnoods zonder akkoord te laten uittreden als Brussel

niet opnieuw wil onderhandelen. Het scenario dat ING de grootste kansen toedicht, zijn nieuwe verkiezingen in combinatie met een uitsel voor de brexit. Oppositiepartijen in het parlement zouden daarbij aansturen op een motie van wantrouwen, waarna Johnson de brexit op de lange baan schuift om niet cam-

pagne te hoeven voeren te midden van een brexit-chaos. De kans dat dit gebeurt, is volgens ING-econoom James Smith 40 procent. Ondertussen lijdt de Britse economie onder de onzekerheid, die voor een teruggang van investeringen zorgt. Ook het Britse pond zal volgens ING verder dalen.

Miljoenenboete voor cosmeticagigant L’Oréal

PARIJS — L’Oréal moet van een jury in de Verenigde Staten tientallen miljoenen dollars betalen aan start-up Olaplex. De cosmeticagigant heeft handelsgeheimen gestolen, een geheimhoudingsplicht geschonden en patentbreuk gepleegd, zo werd vastgesteld in Wilmington.

L’Oréal voerde enkele jaren terug overnamegesprekken met Olaplex, waar minder dan dertig mensen werken. Daar werd een geheimhou-

dingsovereenkomst gesloten en kreeg L’Oréal inzage in handelsgeheimen en patenten. Het ging daarbij om een tweetal patenten bij een haarkleurproduct.

Toen een overname niet doorging, bracht L’Oréal wat later een gelijkwaardig product op de markt.

L’Oréal was niet direct bereikbaar voor een reactie. Het bedrijf gaf tijdens de rechtszaak aan dat het zijn eigen product onafhankelijk had ontwikkeld. Maar de jury was het daar niet mee eens en oordeel-

de dat de onderneming ruim 91 miljoen dollar moet afdragen. Ook werd gesteld dat de acties tegen Olaplex opzettelijk waren. Dat opent de deur voor de rechter om het schadebedrag nog aanzienlijk te verhogen. Een advocaat van Olaplex rekent overigens op een minder hoge uitkering, zo liet hij weten.

‘VS vragen Japan landbouwproducten te kopen’

TOKIO — De Amerikaanse president Donald Trump heeft premier Shinzo Abe van Japan gevraagd om voor een ‘groot bedrag’ landbouwproducten uit de VS te kopen. Dat meldt het Japanse persbureau Kyodo op basis van bronnen.

Japan en de Verenigde Staten zijn in onderhandelingen over een bilateraal handelsverdrag dat in september van kracht moet worden. De landen moeten daarvoor

nog verschillen overbruggen over tarieven op onder meer rundvlees, auto's en auto-onderdelen, zo meldden Japanse media eerder. Trump zou onder meer graag zien dat Japan soja-bonen en graan koopt. Het verzoek zou losstaan van de gesprekken tussen de landen. Volgens Kyodo zou Japan overwegen om Amerikaanse landbouwproducten aan te schaffen. Deze zouden bijvoorbeeld als voedselhulp aan landen in Afrika kunnen worden gedoneerd.

‘Flixbus belazert personeel Eurolines’

AMSTERDAM — Er dreigt ontslag voor circa twintig vaste medewerkers van lange-afstandsvervoerder Eurolines dat onlangs werd overgenomen door de Duitse branchegenoot Flixbus. Die zou ‘tegen afspraken in’ afwillen van het ondersteunende personeel.

Vakbond FNV meent dat de medewerkers worden genept en dreigt met acties en juridische stappen. Flixbus nam Eurolines eerder dit jaar over van het Franse Transdev. Volgens de bond zou zeker een jaar lang niet worden getornd aan arbeidsvoorwaarden en contracten van Eurolines-personeel. Krap drie maanden later moeten medewerkers van kantoren in Duivendrecht, Rotterdam en Den Haag echter vrezen voor hun baan. FNV zegt dat de werknemers een minimale ontslagvergoeding wordt aangeboden en dat Flixbus weigert te onderhandelen over een sociaal plan. De bond sluit

acties niet uit als Flixbus niet met een beter bod komt. Ook een gang naar de rechter behoort tot de mogelijkheden als de Duitsers besluiten ‘goedkoop’ van hun personeel af te willen. Flixbus zegt in een schriftelijke reactie dat de onrendabele Nederlandse verkooppunten en een ondersteunend kantoor worden gesloten en dat daarmee twaalf arbeidsplaatsen vervallen. Enkele medewerkers krijgen een andere baan aangeboden bij Flixbus. Het bedrijf ontkent echter dat ten tijde van de overname afspraken zijn gemaakt over de toekomst van Eurolines. Flixbus zegt met de bond van gedachten te hebben gewisseld over de kwestie en een ‘passend sociaal plan’ te hebben voorgelegd. Daarin krijgen de getroffen medewerkers meer dan waar ze wettelijk gezien recht op hebben, waaronder een hogere beëindigingsvergoeding, tekenbonus, outplacement, opleidingsbudget en kosten voor rechtsbijstand.



WE SAVE, WE CARE, WE EDUCATE!
E-mail: info@animalrightsaruba.com
Website: www.animalrightsaruba.com
Phone numbers: **593-4584**
For donation Aruba Bank, account number: 123.311.213

NEW YORK			AMSTERDAM		
	13-Aug			13-Aug	
DOW JONES	26.304,73	1.57%	AEX	545,69	0.65%
S&P 500 INDEX	2.928,50	1.58%	ARCELORMITTAL	12,48	5.46%
NASDAQ	8.008,75	1.85%	AEGION NV	3,84	1.32%
AMAZON.COM INC	1.819,82	1.94%	KONINKLIJKE AHOL	20,31	-0.56%
APPLE INC	208,94	4.22%	AKZO NOBEL	82,23	0.01%
BAIDU INC-SP ADR	97,63	2.68%	ASML HOLDING NV	195,50	1.82%
BERKSHIRE HATH-B	199,89	1.36%	DSM (KONIN)	110,60	-0.58%
BOEING CO/THE	334,86	0.58%	HAL TRUST	139,00	0.00%
CITIGROUP INC	65,88	2.55%	HEINEKEN NV	93,94	-0.63%
COCA-COLA CO	53,17	-0.06%	ING GROEP NV	8,64	1.74%
COSTCO WHOLESALE	276,22	1.81%	KPN (KONIN) NV	2,72	1.23%
WALT DISNEY CO	137,10	0.99%	KONINKLIJKE PHIL	41,60	0.34%
3D SYSTEMS CORP	7,09	0.42%	RANDSTAD NV	42,66	1.26%
EBAY INC	40,89	2.89%	ROYAL DUTCH SH-A	25,82	0.98%
FACEBOOK INC-A	189,77	2.37%	TOMTOM	10,48	0.61%
GENERAL ELECTRIC	9,53	5.25%	TOTAL SA	44,22	2.29%
ALPHABET INC-A	1.197,11	1.93%	UNILEVER NV	51,27	-0.06%
HP INC	19,51	3.23%	W.P. STEWART HOL	531,92	-1.35%
HOME DEPOT INC	208,99	0.95%			
INTEL CORP	46,81	2.64%	SCOTIABANK FUNDS		
JOHNSON&JOHNSON	133,86	1.31%	MONEY MARKET	13,4758	0.01%
MICROSOFT CORP	138,10	1.70%	US DOLLAR BOND	2,8434	0.66%
PROCTER & GAMBLE	117,66	1.40%	GLOBAL GROWTH	2,9332	-1.14%
ROYAL DUTCH-ADR	57,96	1.38%	US GROWTH	16,3011	-1.50%
STARBUCKS CORP	95,09	0.19%	CANADIAN GROWTH	2,6514	-0.94%
TWITTER INC	41,36	2.17%	FUNDS		
WALMART INC	107,39	2.16%	BGF CONT EUR FLEX	28,66	-0.14%
EXCHANGE TRADED FND			13-Aug	12-Aug	
ALERIAN MLP - AMLP	9,06	1.17%	BGF EMKT BOND	18,86	-0.95%
ISH GBL HY BD - GHYG	48,67	0.35%	BGF FIX INC GBL OP	14,56	-0.14%
ISH IBIOX HY BD - HYG	86,34	0.45%	BGF GBL ALLOCATION	56,66	-0.49%
ISH SELECT DIV - DIV	97,81	1.33%	BGF USD CORE BOND	17,35	0.06%
ISH MSCI EMKT - EEM	39,95	1.41%	BGF USD HI YIELD BND	34,18	0.03%
ISH MSCI PAC - EPP	44,06	1.31%	TEMPLETON GBL BND	25,52	-1.69%
ISH RUSSELL - IWV	171,60	1.43%	TEMPLETON ASIAN SM	49,61	-0.38%
ISH S&P 500 - SPY	179,70	1.47%	CURRENCIES		
ISH EUROPE - IEV	42,00	0.79%	YENUSD	106,5500	1.16%
INVESCO QQQ TRUS	186,24	2.11%	EURUSD	1,1182	-0.27%
INVESCO DB COMMO	15,21	2.49%	CANUSD	1,3227	-0.03%
SPDR S&P INT DIV-DWX	38,37	1.10%	GBPUSD	1,2054	-0.20%
SPDR S&P MID 400	345,87	1.34%	COMMODITIES		
SPDR S&P 600 SMA	66,21	1.22%	GOLD	57,09	3.93%
VANGUARD REIT - VNO	90,58	-0.03%	SILVER	1499,49	-0.77%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	46,64	2.35%	WHEAT	16,98	-0.52%
				476,25	-5.93%
Source Bloomberg					

A Standard Of Excellence Since 1916



Private Banking & Investment Services
Lio Capriles Banking Center. | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website:www.mcb-bank.com/pbis

Ministeries van Onderwijs en Justitie tekenen samenwerkingsprotocol voor schoolveiligheid

WILLEMSTAD — De ministeries van Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport (OWCS) en van Justitie hebben vandaag een samenwerkingsprotocol in het kader van de veiligheid op scholen getekend. Dit gebeurde gisterochtend tijdens de startconferentie van de Dienst Openbare Scholen (DOS), in de Exhibition Hall van het World Trade Center. De keynote spreker was Sharetti Bryan, werkzaam bij het Korps Politie Curaçao (KPC). Bij de conferentie gaf ook minister-president Eugene Rhuggenaath (PAR) acte de présence.



Premier Rhuggenaath gaf ten overstaan van een volle zaal een speech waarin hij vertelde over traumatiserende schoolincidenten waar zijn eigen kinderen slachtoffer van zijn geweest.



Het protocol werd ondertekend door premier Eugene Rhuggenaath, minister van Onderwijs Marilyn Alcalá-Wallé, haar collega van Justitie Quincy Girigorie en hoofdofficier van justitie Heiko de Jong.

Het protocol werd door Rhuggenaath, minister van Onderwijs Marilyn Alcalá-Wallé, haar collega van Justitie Quincy Girigorie (beiden PAR) en hoofdofficier van justitie Heiko de Jong en public ondtetkend. Bij de totstandkoming van het protocol waren naast de schoolbesturen ook diverse andere instanties betrokken, waaronder het Openbaar Ministerie, KPC en de stichting Ambulante Justitiële Jeugdzorg Curaçao (AJJC). “Veiligheid op onze scholen is een prioriteit voor de overheid en nauwe samenwerking tussen de ministeries is daarbij onmisbaar”, aldus Alcalá-Wallé.

OWCS heeft als verantwoordelijkheid ervoor te zorgen dat elke leerling onderwijs kan genieten en zich zodanig optimaal kan ontwikkelen, om uiteindelijk deel uit te kunnen

maken van de economie. Het ministerie van Justitie heeft op zijn beurt de taak zorg te dragen voor jeugdcriminaliteitspreventie en het creëren van een veilige omgeving, ter bevordering van een positieve jeugdontwikkeling. In het geval van jeugdcriminaliteitsbestrijding, neemt het OM deze belangrijke rol op zich. Door de onderlinge samenwerking en regelgeving, beogen de partijen in een vroeg stadium criminaliteit onder de Curaçaose jongeren te signaleren en tegen te gaan. “De overheid is uitermate content met dit samenwerkingsprotocol en bij te kunnen dragen aan een veiliger schoolklimaat voor de leerlingen en docenten, maar ook de ouders. Wij hopen op de steun van de gehele samenleving, want veiligheid op school is een gezamenlijke verantwoordelijkheid”, aldus premier Rhuggenaath.

Publiek beter informeren over vorderingen

Ontwikkeling mangrovenatuurpark monitoren

WILLEMSTAD — Reeds bij het nader uitwerken van de plannen voor de realisatie van een mangrovenatuurpark in het bos van het Rifgebied, is vastgelegd dat het uitvoeren van de werkzaamheden door de aannemer binnen dit natuurproject nauw gemonitord dienen te worden door een deskundige, ofwel ecoloog. Dat meldt Lloyd Narain namens de Groep van 6. “Dit met als doel het bos tot een natuurpark te transformeren voor het publiek, met behoud van de aanwezige natuurwaarden.” De groep plaatst bij de reeds ondernomen werkzaamheden – de recente mangrovekap achter het Benny Leito zwembad – ernstige vraagtekens of deze ‘daadwerkelijk gemonitord’ werden.

Sector-directeur Milieu en Natuurbeheer (MNB, van het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur) Gabriel Murray bevestigt dat in ieder geval ten aanzien van de werkzaamheden die onder de Hindervergunning vallen – aan het VVRP-ministerie verstrekt voor bodemsanering van het mangrovebos en realisatie van het natuurpark – overzien worden door de Inspecteur Milieu en Natuur, Clifford de Lannoy, van huis uit bioloog. De Groep van 6, bestaande uit Amigu di Tera, Fundashon Rif, Fundashon Parke Nashonal, Bonoco, ProMo (Pro Monumento) en de werkgroep Protur, die eerder inhoudelijke bezwaren op de concept-Hindervergunning uitte zonder daarop een antwoord van het ministerie te krijgen, trok onlangs bij de GMN-minister aan de bel omdat achter het zwembad ‘flinke ontbossing had plaatsgevonden.’ Narain benadrukt: “Juist omdat het park voor publieke recreatiedoeleinden, met publieke gelden gerealiseerd wordt dient er ook stapsgewijs vanuit de overheid, op transparante wijze, duidelijkheid te worden ge-

geven over hetgeen men onderneemt!” Murray zegt niet alleen op uitlatingen van de Groep van 6 te willen reageren, maar stelt in algemene zin: “Het maatschappelijk belang bij de realisatie van het park is groot. De interesse omtrent de vorderingen is dan ook groot. De ogen zijn niet alleen vanuit de bewoners van het Rifgebied op dit project gericht, maar vanuit de hele samenleving ziet men enorme interesse. Als de mensen mangrovekap constateren, zonder te weten waarom en onder welke omstandigheden dit heeft plaatsgevonden, kan ik me zo voorstellen dat dit zorgen baart. Vandaar dat ook ik meen dat er meer informatie dient te worden gegeven naar de samenleving toe. Ik zal dit onder de aandacht van VVRP, de trekker van dit project, brengen.” Murray laat weten over de eerdere mangrovekap achter het zwembad al contact te hebben gezocht met VVRP. “Men heeft aangegeven dat de verwijdering van mangroven in het kader van bodemsanering heeft plaatsgevonden, dat de bodem aldaar zwaar vervuild is met PCB’s (Polychloorbifenylen, schadelijke stoffen die in bepaalde soorten olie, plastic, bouwmaterialen en bestrijdingsmiddelen met chloor voorkomen). Ik zal vandaag bij een bijeenkomst met het VVRP-ministerie daar navraag over doen.” In aanloop naar deze bijeenkomst kon Murray vooralsnog niet de vraag beantwoorden hoe groot het oppervlak is dat met PCB vervuild is en of dit overeenkomt met het oppervlak achter het zwembad, waar de mangroven reeds werden verwijderd.

Afstemming
Murray benadrukt dat GMN ten aanzien van de Hindervergunning blijft monitoren. “Verder is er los daarvan nauw contact tussen GMN en het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP). Het traject wordt door een groep bestaande uit VVRP-medewerkers en twee man van ons aangestuurd, waarbij er

vrijwel dagelijks afstemming plaatsvindt. Ook zullen de werkzaamheden door een ecoloog gemonitord worden.” Op de vraag of de reeds ondernomen mangrovekap onder toezicht oog van een deskundige heeft plaatsgevonden en of VVRP überhaupt een ecoloog heeft aangetrokken, stelt Murray ook daarover navraag te zullen doen. Op de toelichting van de GMN-minister eerder tegenover deze krant, dat er na de mangrovekap achter het zwembad een inspectie op locatie heeft plaatsgevonden, vraagt Narain: “Wie is er dan op inspectie geweest van GMN? Was dat bijvoorbeeld een tuinman of daadwerkelijk een deskundige, een ecoloog met expertise op dit vlak? Want laten we eerlijk zijn, het GMN-ministerie verstrekt doorgaans Hindervergunningen aan bedrijven. Een dergelijk groot natuurproject wordt immers niet vaak ondernomen en vandaar dat men daar ook geen ervaring mee heeft.”

Monitoren
Narain benadrukt dat alle werkzaamheden, ‘dagelijks stap voor stap’, door een deskundige gemonitord dienen te worden. “Dit is destijds zelfs door het gerenommeerde bedrijf Arcadis (dat door VVRP was ingeschakeld om een studie naar waterverversing in het bos te verrichten, red.) aanbevolen. Dit omdat men met het park het behoud van deze mangroven nastreeft, met name ten aanzien van de essentiële broedplaatsfunctie van belangrijke koraalvissen die in balans met het koraalrif leven. Ook de aanwezige, rijke vogelpopulatie dient men hierbij niet te vergeten. Er zijn maar liefst 63 verschillende vogelsoorten in dit gebied geobserveerd en de verscheidenheid daarvan wordt zelfs op een internationale vogelspotter-website bijgehouden”, aldus Narain.

‘Pats, boem’
Narain omschrijft de start van de werkzaamheden dan ook als ‘typisch’ voor de aanpak van het VVRP-ministerie. “Pats, boem met een bulldozer! VVRP heeft ook geen ervaring met natuurprojecten. Zij gaan immers over de bouw van gebouwen en wegen. Met inzet van een bulldozer van punt A naar B geraken. Het nu verder realiseren van bijvoorbeeld de waterwegen in het bos met baggeren zal door de aannemer – als er geen monitoring door deskundigen plaatsvindt – waarschijnlijk ook van punt A naar B gaan. Het gevaar daarvan is dat men dan mogelijk dwars door dichte begroeiing zal gaan middels verwijdering daarvan.” Narain benadrukt dat er ‘juist met de aanwezige natuur gewerkt dient te worden’. “Het levert dan weliswaar een ietwat kronkelig kanaal op, maar zodoende waarborgt men wel het behoud van de aanwezige mangrovebestanden. Waartoe de overheid zich ook heeft gecommitteerd.”



De recente mangrovekap achter het Benny Leito zwembad.

Raad van State buigt zich nog over HNO-landsbesluit

WILLEMSTAD — De Rijksministerraad (RMR) wacht nog op de Raad van State om te beslissen over het Landsbesluit behorend bij het Hoofdlijnenakkoord inzake de extra lening van 200 miljoen gulden voor het project Hospital Nobo Otrobanda (HNO). Alhoewel de Curaçaose regering dit besluit heeft ingetrokken, volgt in Den Haag toch een oordeel hierover. De uitspraakdatum van de Raad van State staat nog niet vast.

Gouverneur Lucille George-Wout weigerde in juli het betreffende landsbesluit vast te stellen, zoals het in jargontaal heet. Haar weigering om dit document te tekenen was onder meer omdat het getekend werd door ministers die hiervoor niet gemachtigd waren, terwijl ze twijfelde over de financiële aspecten van het akkoord. De gouverneur stuurde het landsbesluit naar de RMR. Vervolgens stuurde de Curaçaose regering op 11 juli een verwerfbrief naar dezelfde Raad van State, waarin het Hoofdlijnenakkoord werd verdedigd. Op 19 juli stuurde de Curaçaose regering een persbericht rond, waarin melding wordt gemaakt van de procedure die gevolgd dient te worden in het geval een landsbesluit niet wordt vastgesteld. Op 30 juli lekte een conceptbesluit van de RMR over het gewraakte besluit uit, waarin enerzijds de gouverneur in het gelijk werd gesteld en anderzijds een vernietigend oordeel geveld werd over het Hoofdlijnenakkoord. In het uitgelekte conceptbe-

sluit meldde de RMR dat het akkoord in strijd is met de Rijkswet financieel toezicht (Rft). Ook veroordeelde de RMR de ministers die zonder daartoe te zijn gemachtigd het betreffende ontwerp-landsbesluit hadden getekend. Deze zijn de ministers van Algemene Zaken Eugene Rhuggenaath (PAR), van Financiën Kenneth Gijsbertha (MAN), van Gezondheid Suzy Camelia-Römer (PIN) en van Ruimtelijke Planning Zita Jesus-Leito (PAR). Verder stelde de RMR dat het Hoofdlijnenakkoord in strijd is met de Rft. Nadat het uitgelekte RMR-conceptbesluit bekend was geworden, besloot de Curaçaose regering het Landsbesluit behorend bij het Hoofdlijnenakkoord in te trekken. De Nederlandse regering werd gelijk benaderd voor een lening van 200 miljoen gulden voor het HNO-project. Dit alles houdt in dat de eerder overeengekomen leningsovereenkomst met een consortium van lokale banken en fondsen voor datzelfde bedrag, werd afgeblazen. Op de agenda van de Raad van State staat vermeld dat het HNO-landsbesluit op 15 juli aanhangig werd gemaakt, ofwel ontvangen. Onder de kop Binnenlandse zaken en Koninkrijksrelaties en het kenmerk W04.19.0243/I/K staat aangegeven: Ontwerpbesluit ter vaststelling van de onrechtmatigheid van een ontwerp-Landsbesluit in verband met strijdigheid met de Rijkswet financieel toezicht Curaçao en Sint Maarten. Na het advies van de Raad van State zal de RMR beslissen of het landsbesluit al dan niet wordt vernietigd.

Oppositie blijft weg Staten akkoord met commissie evaluatie screeningswet



Een halfe vergaderzaal van de Staten gisterochtend bij de behandeling van een voorstel voor het instellen van een Tijdelijke Commissie evaluatie screeningswet. De oppositiefracties waren niet komen opdagen.

WILLEMSTAD — De Centrale Commissie van de Staten is gisteren akkoord gegaan met de oprichting van de Tijdelijke Commissie evaluatie screeningswet. Opvallend aan deze vergadering was dat de oppositiefracties geen van alle kwamen opdagen.

De commissie krijgt als taak mee om de Landsverordening Integriteit (kandidaat-ministers te evalueren. De screeningswet is op 19 oktober 2012 van kracht geworden en stelde integriteitsregels in waaraan formaten en kandidaat-ministers, alsook zittende ministers moeten voldoen. De noodzaak voor de evaluatie van de wet werd eerder dit jaar duidelijk na een uitspraak van het Openbaar Ministerie. Dit volgde op een klacht van KdNT over toenmalig minister Steven Martina. Het OM zag af van vervolging in deze zaak maar concludeerde uit zijn onderzoek dat het debat over de invulling van integriteitsnormen in de Staten, in de Raad van Ministers en door politieke ambtsdragers gevoerd moet worden. Voor de regering was de verklaring van het OM aanleiding om afgelopen juni een evaluatiecommissie

sie integriteit (kandidaat-) ministers in het leven te roepen. In de commissie zitten vertegenwoordigers van de ministeries van Algemene Zaken, van Bestuur, Planning en Dienstverlening, en van Justitie. Voordat de commissie in het leven werd geroepen had Gilmar ‘Pik’ Pisas echter in zijn hoedanigheid van fractieleider van de MFK een brief naar alle fracties in de Staten gestuurd. In de brief verzocht hij zijn collega’s om het proces op te starten om niet alleen de screeningswet aan te passen, maar ook de wet die de financiering van politieke partijen regelt. In een toelichting stelt Pisas dat hij op zijn brief van de coalitiefracties geen enkele reactie heeft gekregen, behalve dat hij een gesprek met MAN-fractievoorzitter Elsa Rozendal heeft gevoerd. “Zij zei tegen mij dat de fracties van mening waren dat de regering dit traject moest gaan trek-

ken. Wij hebben het daar toen maar bij gelaten, want zij hebben toch de meerderheid.” De MFK-fractievoorzitter vraagt zich nu af waarom de Staten met hun eigen evaluatiecommissie moeten komen. “Waarom moeten twee commissies dezelfde wet gaan evalueren? Waarom moeten de Staten deze wet gaan evalueren, terwijl de regering er al mee bezig is? Iemand die goed in zijn hoofd is, doet zoiets niet.”

Deze gang van zaken was voor de MFK reden om gisteren weg te blijven. Pisas wilde niet namens de hele oppositie spreken, maar gaf wel aan dat alle oppositiefracties over dit punt op één lijn zitten. Het wegblijven van de oppositie zorgde voor gefronste wenkbrauwen bij de coalitiefracties. Zo vroeg PAR-fractieleider Ana-Maria Pauletta zich af of het wegblijven van de oppositiefracties bij commissievergaderingen een gebruik zal worden en of deze vraag aan de betrokken fracties kan worden gesteld.

Voordeellunch verdwenen

Restauranthouders Bonaire bezorgd over stijgende kosten en tekorten

KRALENDIJK — Het vooral door ambtenaren drukbezochte restaurant Exito aan de Kaya LD Gerharts in het centrum van Kralendijk heeft de voordelige lunch van 6 dollar moeten schrappen omdat de inkooprijzen de pan zijn uitgerezen en de toch al dunne winst-marge heeft verdampt.

door onze correspondent
Wim Romeijn

Volgens Mario Koetsier, eigenaar en uitbater van het populaire restaurant, is het ‘werkelijk ongelooflijk’ moeilijk om onder de huidige marktomstandigheden een keuken draaiende te houden: “In de horeca gaat men meestal uit van een winst-marge die schommelt rond de 30 procent. Nou, dat halen wij bij lange na niet. Onze inkooprijzen fluctueren enorm waarbij het dan wel weer zo is dat zij nooit op het oude niveau terugkomen.” Koetsier legt uit dat vooral groenten en fruit voor problemen zorgen. “Soms zijn de benodigde groenten gewoon niet verkrijgbaar en anders wel bijna onbetaalbaar. Er valt werkelijk geen peil op te trekken en dat bezorgt onze koks de nodige hoofdbreken wanneer een of meerdere ingrediënten niet voorhanden zijn en ook alternatieven amper voor een betaalbare prijs kunnen worden ingekocht.”

Voordeellunch

Het doet Koetsier pijn dat hij de voordeellunch heeft moeten schrappen. “Zoiets doe je nooit graag, zeker niet in ons restaurant dat zich nu juist wil onderscheiden door zowel kwaliteit als kwantiteit te bieden zonder klanten de spreekwoordelijke poot uit te trekken”, aldus de restaurateur.



Koetsier heeft de voordeellunch moeten schrappen.

Veel lekkers en lekker veel. Dat is de formule waarmee Koetsier zijn zaak iedere dag opnieuw stampvol krijgt. “Je kunt begrijpen dat het afvoeren van goedkopere menu-items knaagt aan deze formule. Maar het is gewoon niet langer vol te houden”, zo stelt Koetsier.

Vlak om de hoek bij het kleinere en iets exclusievere Deli Delicious voelt eigenaresse Chuwendy Abrahamsz ook de gevolgen van de precaire aanvoer van levensmiddelen: “Wij gebruiken erg veel sla in alle variëteiten en dat loopt tegenwoordig best in de papieren. Bovendien moeten wij soms nee verkopen aan onze gasten wanneer de ingrediënten ontbreken voor bepaalde sandwiches. Dat doe je niet graag.” Deli Delicious rekent iets meer voor zijn gerechten en kan de kostenstijging nog enig-



Samantha Clarinda (l) en eigenaresse Chuwendy Abrahamsz van Deli Delicious.

zins opvangen. Maar de rek is er inmiddels uit. Abrahamsz nam de zaak onlangs over in een kleine versie van een ‘management buyout’ en zet zich met hart en ziel in om er een succes

van te maken. Haar personeel vertoont eenzelfde toewijding die gasten appreciëren en voor veel retourk-landizie zorgt. De abrupte prijsfluctuaties en onzekere beschikbaarheid baren ook

Abrahamsz enige zorgen: “Tot dusver lukt het ons aardig om het hoofd boven water te houden maar het moet niet veel gekker worden.”

Colombia

Bij Exito legt Koetsier uit dat de ellende eigenlijk begon met de sluiting van de grens met Venezuela waardoor de toevoer van verse groenten en fruit stakte. Inmiddels hebben enkele ondernemers een gat in de markt ontdekt en halen zij verse producten uit Colombia: “Maar de importeurs coördineren hun aanvoer niet waardoor er dan weer nijpende tekorten ontstaan, die vervolgens veranderen in grote overschotten waarvan de helft onverkoopbaar blijkt en verrot. Dat zorgt dan weer voor zware verliezen waardoor die importeurs maar weer iets anders gaan doen. Er is dus geen structurele aanpak of oplossing in zicht voor de toevoer van verse levensmiddelen.”

Koetsier houdt er inmiddels rekening mee dat hij, net als andere restauranthouders, blijft overgeleverd aan de grillen van een wispelturige markt. “Wellicht dat chique-re tenten wat minder hinder ondervinden omdat zij domweg hun gasten laten opdraaien voor de extra kosten. Dat willen wij nu juist niet want het leven is al duur genoeg op Bonaire. Bij ons kun je voor een tientje een Seafood Alfredo krijgen die een paar straten verderop drie keer zo veel kost. Toegegeven, het ligt dan allemaal wel prachtig gedrapeerd op het bord terwijl dat bij ons iets informeler gaat. Maar het zijn exact dezelfde ingrediënten bereid door gediplomeerde koks. En bij ons krijg je ook nog eens een stevige hap. Dat wil ik graag zo houden”, aldus Koetsier.

Kamervragen over mensenrechten St. Maarten

DEN HAAG — Een recent media-interview met advocaat Shaira Bommel over de gerapporteerde ‘dagelijkse schending van de mensenrechten’ in het gevangenisstelsel op St. Maarten, heeft geleid tot schriftelijke vragen van Chris van Dam, Tweede Kamerlid voor de CDA.

Bommel sloeg vorige maand alarm over de situatie in de detentiecentra van St. Maarten. “De situatie is echt slecht, echt dramatisch. Er is helemaal geen rehabilitatie. Mensenrechten worden dagelijks geschonden”, vertelde Bommel medio juli aan *Caribisch Netwerk*. Bommel, die sinds 2008 op St. Maarten werkt, heeft twee cliënten met levenslange straffen, waaronder Aston Lake, die al 35 jaar gevangen zit. “Hij is als het ware een onderdeel van het meubilair geworden. Een deel van zijn veroordeling was een resocialisatieplan, maar dat werd nooit uitgevoerd.” Van Dam vraagt om duidelijkheid bij staatssecretaris van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties Raymond Knops, minister van Rechtsbescherming Sander Dekker en minister van Buitenlandse Zaken Stef Blok. De CDA'er vroeg de ministers en de staatssecretaris of zij de feiten deelden zoals deze door de advocaat waren gepresenteerd. Hij wilde weten of het waar was dat gevangenen in de Pointe Blanche-gevangenis 23 uur per dag in hun cellen opgesloten zaten en of dit voor alle gevangenen gold. Hij vroeg of het juist was dat er nauwelijks mogelijkheden waren voor resocialisatie of psychiatrische zorg in de gevangenis. “Is er een vorm van rehabilitatie of een psychiatrische forensische dienst op St.

Maarten, binnen of buiten de gevangenis? Klopt het dat er slechts twee psychiaters zijn bij de Mental Health Foundation en dat zij het eiland verlaten?” Van Dam vroeg ook naar de gevangenis-capaciteit. “Is het juist dat er momenteel bijna geen personen in voorlopige hechtenis worden genomen omdat er geen ruimte is in de gevangenis? Bestaat er een vorm van wegstuur-beleid of worden alle verdachten, met of zonder voorwaarden, weggestuurd? Welke gevolgen heeft dit voor lopende onderzoeken of het functioneren van de rechtsstaat in algemene zin?” Het Kamerlid uitte zijn bezorgdheid over de situatie. “Kunt u zich voorstellen dat het CDA zich grote zorgen maakt over de beschreven situatie, met name het wegsturen van nieuwe verdachten vanwege het gebrek aan capaciteit in de gevangenis, vooral als het gaat om de effectiviteit van wets-handhaving op St. Maarten?” Van Dam wilde weten of de Nederlandse regering een soort ‘ondergrens’ heeft gesteld aan de detentiesituatie op het eiland, bij voorkeur in overleg met de regering van St. Maarten. De maatregelen die de regering van St. Maarten moet nemen in verband met het toegenomen toezicht van het Comité van Ministers van de Raad van Europa na de uitspraak in de zaak van de Sintmaartense zakenman Francesco Corallo, vormden eveneens een punt van zorg in de vragen van Van Dam. “Kunt u aangeven of de geplande technische bijstand en verbeteringsmaatregelen daadwerkelijk zullen bijdragen tot het creëren van een (detentie-, red.) situatie die voldoet aan de normen van het Europees Mensenrechtenverdrag?”



ANTONIUS FRANCISCUS JANGA
(Better known as Tonton Janga)

28-11-1930 - 9-8 2019+

2 Corinthians 13:13

Now however, these three remain:
Faith, hope, love; but the greatest of these is love.

WIFE: LEONORA MERCEDES JANGA-SAITCH+
Better known as Tonia (+ 11, 2018)

CHILDREN:

Antonietta J. Veth-Janga – W. Veth
José A. Janga – P. Kroon
Oscar B. Janga – G. Janga- v. Casand

GRANDCHILDREN:

Zjevaun LeMar Janga – L. Beljaars
Brazeczja Bernice Louise Janga
Rubia Serena Veth
Regina Leonora Ciata Janga

GREAT GRAND CHILD:

Miya Leonora Janga

Brother and Sisters from Aruba, Bonaire, St. Maarten and The Netherlands

DEMAS FAMILIA:

Fam. Janga
Fam. Ramirez
Fam. Courtar
Fam. Molina Briseño
Fam. Anthony
Fam. Emers
Fam. Trinidad
Fam. Vis
Fam. Coffie
Fam. Vd Loo
Fam. Saitch

We apologize if we missed to mention any friends or family during our grief.

The Funeral, condolences and cremation will take place from 14.00-16.00 on 14 Augustus 2019.
Location: Royal funeral Home Oranjestad, Aruba

Correspondence:
Mulhwickstraat 69
3353VE Papendrecht
Email: ajaveth3@live.nl

Hoge boete

Werknemers 2 bouwbedrijven blijken allen ongedocumenteerd

PHILIPSBURG — Twee bouwbedrijven die actief zijn bij de bouw van het Alegria Hotel in Beacon Hill op St. Maarten ontvingen ‘hoge boetes’ nadat al hun werknemers ongedocumenteerd bleken te zijn. Dat bleek tijdens een controle door een multidisciplinair team afgelopen vrijdag.

In totaal werden twintig werknemers zonder papieren die

bij de twee bedrijven aan het werk waren, gecontroleerd, meldde politiewoordvoerder hoofdinspecteur Ricardo Henson gisteren in een persbericht. “Uit de controle bleek dat alle werknemers illegaal werkten en geen verzekering hadden. Zij werden allen werden geregistreerd door de Immigration Mobile Unit en kregen de verplichting om op specifieke data aan de afdeling te rapporteren”, aldus Henson. “De twee bouwbedrijven voor

wie deze personen werkten, kregen een forse boete.” De controle werd uitgevoerd door een multidisciplinair team bestaande uit leden van de mobiele eenheid, de unit mensenhandel, het Alpha Team, de geïnformeerde divisie, het Openbaar Ministerie, de kustwacht en inspecteurs van het ministerie van Volksgezondheid, Sociale Zaken en Arbeid (VSA) en de Sociale en Gezondheidsverzekering (SZV).



Voorstel parlementaire enquête naar eigendom Mullet Bay St. Maarten

PHILIPSBURG — Het parlamentslid Rolando Brison (USp) heeft een voorstel ingediend voor een parlementaire enquête – een unicum voor politiek St. Maarten – naar het eigendom van Mullet Bay. De enquête gaat 32 weken in beslag nemen en kost 519.200 gulden.

Het terrein was de locatie van Mullet Bay Resort, eens de grootste particuliere werkgever op St. Maarten met 1800 werknemers, zo stelt Hilbert Haar in een reportage voor *Caribisch Netwerk*. Orkaan Luis verwoestte het resort in 1995 en het is nooit herbouwd. In 2011 werd het met de grond gelijk gemaakt.

Omstreden zakenman Ansary

De huidige eigenaar is Sun Resorts Ltd., een bedrijf van de 93-jarige Iraans-Amerikaanse zakenman Hushang Ansary. De zakenman heeft het in de boeken van verzekeringmaatschappij Ennia



Linksonder Mullet Bay Beach en daarachter Mullet Bay Pond.

staan voor een waarde van 771 miljoen gulden. Volgens de Centrale Bank van Curaçao en Sint Maarten is de werkelijke waarde slechts 89 miljoen gulden. Het Openbaar Ministerie legde in 2018

conservatoir beslag op dertien Ansary-bedrijven, waaronder Sun Resorts.

Belangenverstrengeling

Ennia kocht het vervallen Mullet Bay resort van de in-

vesteringsmaatschappij van Ansary. Die investeringsmaatschappij had het resort gekocht van een ander bedrijf van Ansary, mét een lening van Ennia. Dat staat in een geheim rapport van De Ne-

derlandsche Bank over Ennia uit juni 2015, dat in 2016 openbaar werd gemaakt door het *Financieele Dagblad*.

De enquête is bedoeld om te onderzoeken hoever de eigendomsrechten van Sun Resorts strekken. Het bedrijf claimt eigendom van de Mullet Bay Pond, het strand en een deel van de oceaan, terwijl dit volgens de wet niet mogelijk is. De enquête moet ook vaststellen of St. Maarten het gebied in eigendom kan verkrijgen door koop of onteigening.

‘Teruggeven aan het volk’
Brison wordt als de initiator voorzitter van de enquêtecommissie, die verder bestaat uit leden van alle fracties in het parlement en een lid van het presidium. Het parlamentslid vertrouwt erop dat zijn voorstel een meerderheid krijgt, al is nog niet bekend wanneer het debat hierover gaat plaatsvinden. De bedoeling is om Mullet Bay ‘terug te geven aan de bevolking’, aldus Brison.

Foto: Shutterstock

Incheck Hongkong gestopt door betogers

HONGKONG — Het inchecken van passagiers op de luchthaven van Hongkong is stilgelegd, omdat betogers in de vertrekhal de doorgang naar de vliegtuigen hebben geblokkeerd.

De luchtvaartmaatschappij van Hongkong, Cathay Pacific, begon met het opschorten van het inchecken, maar de autoriteiten lieten al snel weten dat dit voor alle luchtvaartmaatschappijen geldt. De drukke internationale luchthaven Chep Lap Kok van de autonome handelsmetropool Hongkong was net aan het herstellen van de betogingen van gisteren toen zo'n 5000 demonstranten in de vertrek- en aankomsthal het vliegverkeer verlamden. Vandaag keerden de betogers terug naar het vliegveld. Sommige reizigers keerden zich woedend tegen de actievoerders, omdat ze toch wilden proberen bij hun vliegtuig te komen. In de aankomsthal zijn volgens waarnemers circa 1000 betogers neergestreken en in de vertrekhal nog veel meer. Ze stellen dat China de autonome stad van haar rechten berooft en wil overnemen. Ze eisen het vertrek van de



Foto:AFP

Betogers blokkeren in de vertrekhal van het vliegveld met karretjes de toegang tot de vliegtuigen.

regering onder leiding van Carrie Lam omdat ze die medeplichtig achten aan het ontmantelen van de onafhankelijkheid van Hongkong. Carrie Lam was haar emoties nauwelijks de baas toen ze op een persconferentie de demonstranten maande zich te matigen omdat ze volgens

haar Hongkong in de afgrond storten. Niet alleen de blokkade van het vliegveld, maar ook tal van wegblokkades rond samenscholingen en demonstraties in de stad zelf, maken de toestand chaotisch. Volgens Lam vallen de betogers de overheid aan en verwoesten ze de rechtsstaat.

De rechtsstaat Hongkong is een product van onderhandelingen tussen Londen en Peking.

Hongkong was anderhalve eeuw Brits en werd in 1997 teruggegeven aan China. Maar het kreeg een eigen op westerse leest geschoeid autonome staatsvorm.

‘Moordverdachten Canada pleegden zelfmoord’

OTTAWA — De twee Canadese tieners die na een klopjacht dood zijn gevonden, hebben zich vermoedelijk zelf van het leven beroofd.

De politie meldt volgens Canadese media dat er twee vuurwapens zijn gevonden bij de lichamen van Kam McLeod (18) en Bryer Schmegelsky (19). De autoriteiten zochten ongeveer twee weken met man en macht naar het duo, dat spoorloos was verdwenen. De

politie verdenkt de jongens van de dood van drie mensen die waren omgebracht in Brits-Columbia. Het gaat om de Australiër Lucas Fowler (23), zijn Amerikaanse vriendin Chynna Deese (24) en een 64-jarige Canadees, Leonard Dyck. De lichamen van McLeod en Schmegelsky werden vorige week aangetroffen in de buurt van de plaats Gillam. De politie zegt dat zelfdoding met vuurwapens de vermoedelijke doodsoorzaak is.

Keniaanse vrouw vermiste Nederlander verhoord

NAIROBI — De vrouw van de in Kenia verdwenen Nederlander Tob Cohen, Sarah Kamotho, is door de politie ondervraagd, maar zijn verdwijning blijft een compleet raadsel, melden Keniaanse media.

Cohen en Kamotho lagen in een vechtscheiding en Cohen deed eerder aangifte tegen zijn vrouw wegens mishandeling. De 69-jarige Cohen is een voormalig topman van Philips in Oost-Afrika en hield zich bezig

met het organiseren van golf-evenementen. Hij verdween op of rond 19 juli. De politie heeft onder meer gevraagd naar beelden van de bewakingscamera's van Cohens villa in Lower Kabete ten noordwesten van Nairobi, maar volgens Kamotho en de door haar betaalde persoonsleden heeft Cohen zelf de camera's verwijderd vlak voor hij verdween. Ze zouden 3 augustus zijn vervangen. De politie is nu op zoek naar beelden van andere bewakingscamera's in deze buurt.

Lichaam vermiste tiener gevonden in Maleisië

SEREMBAM — De stoffelijke resten van het vijftienjarige Frans-Ierse meisje Nora Anne Quoirin zijn in het oerwoud ten zuidoosten van de Maleisische hoofdstad Kuala Lumpur gevonden. De politie kon dit bevestigen na een lange zoektocht.

De tiener werd door een inwoner naakt gevonden op zo'n 2,5 kilometer afstand van haar hotel, meldt een Maleisische politiechef. Ze lag dood naast een beek in 'redelijk heuvelachtig' gebied. Hoe ze om het leven is gekomen, is nog onduidelijk. Morgen wordt sectie op het lichaam verricht. De familie vermoedt dat Nora Anne is ontvoerd, al heeft de politie daar geen directe aanwijzingen voor. Het meisje was op 3 augustus met haar ouders en haar broer en zus aangekomen voor een vakantie in een jungle-oord 50 kilometer ten zuidoosten van Kuala Lumpur. De dag na aankomst verdween ze spoorloos uit het hotel. Wat er gebeurd is, is nog steeds een raadsel. Maar het raam waar ze door naar buiten ging, kon alleen van binnenuit geopend worden. Het meisje had problemen met haar psychische gezondheid en de verdwijning leidde snel tot een enorme zoekoperatie waar politie, brandweer, burgermilities, dorpelingen, sjamanen en militairen bij betrokken



Foto:AFP

Nora Anne Quoirin (r) verdween op 3 augustus spoorloos uit het hotel waar ze samen met haar familie verbleef.

zijn geweest. Ook politiemensen uit Ierland, Frankrijk en Groot-Brittannië hebben geholpen. Wat ook media-aandacht trok, was dat bij de zoekactie is geprobeerd het mogelijk verwarde meisje te lokken met bandopnames van de stem van haar moeder.

Man steekt in op mensen in Sydney



Foto:AFP

De politie in Sydney heeft voor het onderzoek de straat afgezet waar de steekpartij plaatsvond.

SYDNEY — Een verwarde man heeft in het centrum van Sydney mensen met een mes gestoken en bedreigd. Een vrouw raakte hierbij gewond. In een nabijgelegen woning werd een dode vrouw gevonden.

De politie liet weten dat haar dood in verband staat met de steekpartij op straat, zonder daar verder details over te geven. Volgens Australische media

komt de dader uit een wettelijke voorstad van Sydney en is hij uit een psychiatrische inrichting ontsnapt. De dader sprong schreeuwend op het dak van een au-

to en zwaaide met zijn mes. De auto reed weg en nadat de man er vanaf was gesprongen, werd hij door omstanders overmeesterd met behulp van onder meer een stoel en een krat. De politie arresteerde de man en pree de moed van de omstanders. Over de motieven van de dader is nog niets bekend.

Bolsonaro: Brazilië heeft Duitse subsidies voor het Amazonewoud niet nodig

BRASILIA — De extreemrechtse Braziliaanse president Jair Bolsonaro maakt zich geen zorgen over de Duitse aankondiging om de financiering van projecten in het Amazonewoud deels op te schorten. “Ze mogen hun geld gebruiken zoals ze het willen, Brazilië heeft het niet nodig. Denkt u dat de grote landen zich bekommeren om het imago van Brazilië, of dat ze Brazilië onder hun controle willen krijgen?”

Sinds het aantreden van Bolsonaro, begin dit jaar, wordt er nog meer gekapt in het Amazonewoud, zo meldt *De Ware Tijd*. Het Nationaal Instituut voor Ruimte-onderzoek (INPE) meldde onlangs nog dat er vorige maand vier keer zoveel bos verdwenen is

als in juli 2018. Bolsonaro besliste daarop om de directeur van de instelling te ontslaan. De president beschuldigde hem ervan 'leugenachtige gegevens ten dienste van de ngo's' aan de media te verspreiden.

De Duitse milieuminister, Svenja Schulze, zei zaterdag in een interview met *Tagesspiegel* dat de regering beslist heeft een subsidie van 35 miljoen euro te blokkeren, voor projecten rond bosbeheer en biodiversiteit. Dat geld blijft geblokkeerd tot de ontbosingscijfers weer bemoeidigend worden. Duitsland blijft wel bijdragen aan een fonds voor het behoud van het Amazonewoud. De grootste donateur van dat fonds, Noorwegen, heeft er wel al mee gedreigd zijn steun te halveren of zelfs te stoppen.

Schutter Noorwegen filmde aanval op moskee

OSLO — De man die zaterdag zwaarbewapend een Noorse moskee binnendrong, filmde die aanval. Philip Manshaus had een camera op zijn helm, zeggen de autoriteiten. Die zien het beeldmateriaal als waardevol bewijs.

De 21-jarige Noor verscheen gisteren voor de rechter in hoofdstad Oslo. Die oordeelde dat de man vier weken vastgehouden kan worden. Hij zou het islamitisch centrum in Baerum met zeker twee vuurwapens zijn binnengedrongen en ook hebben geschoten. Daarna zou Manshaus zijn overmeesterd door een 65-jarige man, die lichtgewond raakte.

De twintiger wordt ook verdacht van de moord op zijn

stiefzus. Haar lichaam is enkele uren na de aanval aangetroffen in een woning. De zeventienjarige Johanne Zhangjia Ihle-Hansen komt oorspronkelijk uit China en is op jonge leeftijd geadopteerd door een vrouw uit Noorwegen. De adoptie moeder is de partner van de vader van de vermeende schutter. Toen de verdachte in de rechtbank verscheen had hij schrammen, builen en twee blauwe ogen. Hij heeft die

verwondingen vermoedelijk opgelopen tijdens het handgemeen in de moskee. Manshaus heeft tot dusver geweigerd zich te laten verhoren door de politie. Die zegt dat de jonge Noor extreemrechtse denkbeelden heeft. De door de verdachte gemaakte videobeelden lijken niet via internet te zijn uitgezonden. Dat gebeurde eerder dit jaar wel bij een vergelijkbaar incident in het Nieuw-Zeelandse Christchurch. Daar deelde een schutter die twee moskeëen aanviel beelden van het bloedbad dat hij aanrichtte live via sociale media.

VS en China hervatten handelsoverleg

PEKING — China en de Verenigde Staten hervatten hun handelsoverleg. De twee economische grootmachten gaan over twee weken weer met elkaar in gesprek via de telefoon.

Dat is besloten tijdens een belletje tussen de Chinese vicepremier Liu He en de Amerikaanse minister van Financiën Steven Mnuchin. Meldde het Chinese persbureau *Xinhua*. Liu en andere Chinese be-

leidsmakers die bij het telefoongesprek aanwezig waren, haalden fel uit tegen de invoerheffingen. Om daaraan tegemoet te komen besloten de VS om additionele importheffingen van 10 procent op een reeks Chinese

goederen tot 15 december uit te stellen. De lijst van producten waarvoor dat geldt, omvat 'mobiele telefoons, laptops, videogame-consoles, computermotoren en bepaalde categorieën speelgoed, kleding en schoenen'. De Amerikaanse autoriteiten zouden later op dag de volledige lijst publiceren van goederen waarvoor de heffingen uitgesteld zijn.

Minister: Onregelmatigheden gevangenis Epstein

NEW YORK — De Amerikaanse minister van Justitie William Barr zegt dat sprake was van onregelmatigheden in het detentiecentrum waar de omstreden zakenman Jeffrey Epstein vastzat. Barr belooft dat 'tot op de bodem' zal worden uitgezocht wat er precies is voorgevallen.

Het lichaam van Epstein is zaterdag gevonden in zijn cel. Hij pleegde vermoedelijk zelfmoord. De steenrijke misbruikverdachte was enkele weken voor zijn dood ook al gewond aange troffen. Hij zou daarna onder verscherpt toezicht zijn

geplaatst, maar dat was kennelijk weer ingetrokken. Epstein zat vast in het Metropolitan Correctional Center in Manhattan. “We ontdekken nu dat sprake was van ernstige onregelmatigheden in dit centrum. Die zijn erg zorgwekkend. We eisen een grondig onderzoek”, aldus Barr gisteren op een conferentie in New Orleans.

De minister stelde ook dat mogelijke handlangers van Epstein de dans niet zullen ontspringen. “De slachtoffers verdienen rechtvaardigheid. En die zullen ze krijgen.”

Vriend schutter Dayton opgepakt

DAYTON — De Amerikaanse autoriteiten hebben een vriend opgepakt van de man die negen mensen doodschoot in Dayton (Ohio). De 24-jarige man heeft toegegeven dat hij een accessoire voor een AR-15-geweer, een groot magazijn en beschermende kleding heeft gekocht voor de 24-jarige schutter Connor Betts.

Betts schoot begin augustus negen mensen dood bij een bar, onder wie zijn eigen zus. Hij is vervolgens zelf doodgeschoten door de politie. De autoriteiten hebben inmiddels zijn vriend Ethan Kollie opgepakt. Die

kocht en bewaarde spullen die Betts later gebruikte tijdens de aanval. Volgens de autoriteiten is er nog geen bewijs dat Kollie bewust heeft meegewerkt aan voorbereidingen voor de aanslag. Hij wordt verdacht van liegen over zijn drugsgebruik toen hij een pistool kocht voor zichzelf. De man riskeert een gevangenisstraf van vijftien jaar.

Kollie zou hebben toegegeven dat hij herhaaldelijk drugs gebruikte met zijn vriend Betts. Toch meldde hij bij aankoop van een pistool op een formulier dat hij geen illegale drugs gebruikte.

Incident NAVO-toestel met Russisch vliegtuig

MOSKOU — Russische straaljagers hebben een NAVO-toestel boven de Oostzee weggejaagd nadat dit probeerde het vliegtuig van de Russische minister van Defensie Sergej Shoigu te benaderen. Dat meldde het Russische persbureau TASS vandaag.

Shoigu's toestel vloog van Kaliningrad naar Moskou en had een verslaggever van TASS aan boord, zei het persbureau. Het vlieg-

tuig werd geëscorteerd door twee Sukhoi-27-straaljagers. De F-18 van de NAVO probeerde het te benaderen boven internationale wateren van de Oostzee, maar Russische jagers dwongen de jet rechtsomkeert te maken, zegt TASS.

In Kaliningrad woonde Shoigu een steenleggingsceremonie bij voor een toekomstige tak van de Nakhimov Marine Academie en een wedstrijd op het testterrein van Khmelevka.

KLEUR WEDSTRIJD

Hoe?
Lever je kleurplaat voor 13 december 2019

Waar?
Op het kantoor van Amigoe Aruba tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16.

JE KAN MEERDERE PLATEN INLEVEREN!
3 winnaars worden bekend gemaakt op **16 DECEMBER 2019**

Maak kans op een mega tekenset met 175 onderdelen om lekker verder te kunnen kleuren.
Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden, hoe groter de kans om te winnen.
Laat een volwassene elke dag de Amigoe krant kopen of laat hem of haar nu abonneren om elke dag de kleurplaatjes te zien.

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Maria	585-8145
Brandweer	911	Noord	586-4606
Politie O'stad	102	Oduber	582-1780
Politie San Nicolaas	104	Paradera	588-6638
Politie St.Cruz	105	San Lucas	584-5119
Politie Noord	107	San Nicolaas	584-8186
Tipline Politie	11141	Santa Anna	586-8181
Ziekenhuis	527-4000	Santa Cruz	585-8028
Dierenarts	585-0400	Seroe Preto	584-4833
Elmar centraal	523-7100	Trupiaal	583-8560
Elmar storing	523-7147		
WEB Aruba	525-4600	— Mortuariums —	
SETAR	582-2116	Ad Patres	584-2299
Taxi (TAS)	587-5900	Aurora	588-6699
Taxi (ATT&T)	582-2010	Olive Tree	
Taxi (PTS)	588-0035	San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Olive Tree	
Kankerbestrijding	582-0412	Oranjestad	582-0000
Stichting SAMBA	582-0903		
—Oranjestad—		— Stichtingen —	
Ambulance	582-1234	Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
BGD Oranjestad	527-2782	Fundacion Respetami	582-4433
Veterinaire Kliniek	582-1720	Zwanger? Fundacion CIZKA	
Animal Shelter	582-1623	Fundacion Diabetico Arubano	583-0331
— San Nicolaas—		Twelve Step Meeting	593-0507
Ambulance	584-5050	AA-NA- AL- ANON- OA	593-4928
Centro Medico	523-8833	Fundacion Amor Pa	
BGD San Nicolaas	527-2782	Prohimo	583-8989
Serlimar	584-5080	NA Acceptance Group	568-4739
— Botica —		Fundacion Centro Ecologico Aruba	564-8849
4 Centro Medico	584-5794	Bureau Sostenemi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen	565-7500
Aloë	584-4606		
Central	585-1965		
Dakota	588-7364		
Del Pueblo	582-1253		
Eagle	587-9011		
Kibrahacha	583-4908		

Het weer

WOENSDAG
14 AUGUSTUS 2019

Gedeeltelijk zonnig met veel wind vanuit het oost tussen 32 en 44 km/u.

Max Temp. 32°	Voelt Als 37°	Wind 32 km/u	Precipitatie 25%
-------------------------	-------------------------	------------------------	----------------------------

Zonsopgang 06:28	Zonsondergang 19:01	UV index 10 v/d 10
----------------------------	-------------------------------	------------------------------

DINSDAGAVOND

Gedeeltelijk bewolkt met veel wind vanuit het Oost tussen 28 en 43 km/u.

Min Temp. 27°	Voelt Als 30°	Wind 28 km/u	Precipitatie 2%
-------------------------	-------------------------	------------------------	---------------------------

Maansopgang 18:40	Maansondergang 06:28
-----------------------------	--------------------------------

Aankomsttijden

Cruiseschepen

Woensdag, 14 Augustus '19

Monarch
06.30 – 15.30

Freewinds
06.00 - ****

Donderdag, 15 Augustus '19

Carnival Horizon
08.00 – 16.00

Vrijdag, 16 Augustus '19

Geen Cruiseschepen in poort.

Dienstdoende huisartsen
Dinsdag 13 Augustus 2019

Huisarts nachtdienst - Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal

527-4580

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas
Centro Medico
San Nicolaas
Dr. Wever

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst
San Nicolaas
Botica Aloë
584-4606

Apotheek nachtdienst
Oranjestad
Botica Paradera
588-6638



BVN			
15:30	Sesamstraat	07:55	Weerbericht Europa/Afrika
15:45	Het Klokhuis	08:00	We zijn er Bijna!
16:00	De Buitendienst	08:45	De slimste mens
16:20	Switch	09:25	Nieuwsuur
16:50	FC de Kampioenen	10:00	Weerbericht Amerika/Caribiën
17:25	EenVandaag	10:05	Opsporing Verzocht Internationaal
17:50	Dagelijkse Kost	10:10	Jinek
18:10	VRT Journaal	11:05	Met het Mes op Tafel
18:40	Jair in Goed Gezelschap	11:30	De Stoel
19:15	Gorts Wijkwartier	11:35	Iedereen beroemd
19:30	NOS Journaal	12:00	VRT Journaal
19:55	Weerbericht Europa/Afrika	12:30	Therapie
20:00	We zijn er Bijna!	13:15	In de Beste Families
20:45	De slimste mens	13:55	MAX Maakt Mogelijk
21:25	Nieuwsuur	14:05	NOS Journaal
22:00	Weerbericht Amerika/Caribiën	14:20	BinnensteBuiten
22:05	Opsporing Verzocht Internationaal	14:50	Sliipschutters
22:10	Jinek	15:15	MAX Geheugentrainer
23:05	Met het Mes op Tafel	15:30	Sesamstraat
23:30	De Stoel	15:45	Het Klokhuis
23:35	Iedereen beroemd	16:00	Taarten van Abel
		16:25	Switch
		16:55	FC de Kampioenen
		17:30	EenVandaag
		17:55	Dagelijkse Kost
		18:15	VRT Journaal
		18:45	Jair in Goed Gezelschap
		19:20	Gorts Wijkwartier
		19:35	NOS Journaal
		20:00	Weerbericht Europa/Afrika
		20:05	Broodje Gezond
		20:30	Dierendokters 24/7
		20:55	De slimste mens
		21:35	Nieuwsuur
		22:10	Weerbericht Amerika/Caribiën
		22:15	Jinek
		23:10	De Kennis van Nu
		23:35	De Stoel
		23:40	Iedereen beroemd

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Bilderdijkstraat 16
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Melissa Stamper (eind redacteur)
Nadine Salas
Ariën Rasmijn
arubaredactie@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe Krant:
Zulma Kock
Calisa Roosberg
avisoaruba@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe op School:
Tiziana La Torre
aosaruba@amigoe.com

Administratie Amigoe Krant:
Rushilene Lejuez
adminaruba@amigoe.com

Administratie Abonnement:
Zulaika Kelly
abonementaruba@amigoe.com

Distributie en klachten over bezorging:
Zulma Kock
abonementaruba@amigoe.com

Printer:
Caribbean Speed Printers NV Aruba

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

Naam: Voornaam: Leeftijd:
E-mail:Telf:..... School: Klas:

Amigoe Aruba sluit 2019 af met een nieuwe kleurwedstrijd!

Onze jonge lezers kunnen deze tekening zo mooi mogelijk inkleuren en deze uiterlijk 13 december 2019 op het kantoor van AMIGOE ARUBA tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16 inleveren. Maak kans op één van onze super tekensetten of andere leuke cadeautjes om lekker verder te kunnen kleuren. Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden, hoe groter de kans om te winnen. Laat een volwassene elke dag de Amigoe krant kopen of abonneer nu om elke dag de kleurplaatjes te zien.

Op 16 december 2019 worden de winnaars gekozen.

Kinderwagen in brand door stenen met fosfor



Foto: Shutterstock

Een kinderwagen in een vakantie huis in het Zeeuws-Vlaamse Nieuwvliet heeft vlam gevat door stenen die onder in het mandje van de wagen lagen. De brandweer Cadzand meldde op Facebook dat op de stenen fosfor zat dat spontaan was gaan branden. De mensen in de recreatie-woning hadden de stenen van het strand meegenomen

en in de kinderwagen gelegd. De brandweer meldde dat het strand bij Cadzand en Nieuwvliet is opgespoten. Daarbij zijn mogelijk ook stenen meegenomen waarop jarenlang oude munitie heeft gelegen. Van die munitie zou fosfor op de stenen zijn gelekt. Het zou om munitie uit de Eerste of Tweede Wereldoorlog kunnen gaan.

Verzekeraars: Gebruik elektrische step risico



Foto: Shutterstock

Mensen die kleine elektrische voertuigen als stepjes, skateboards en eenwielaars gebruiken op de openbare weg, riskeren een hoge boete. Daar waarschuwt het Verbond voor Verzekeraars gisteren voor, omdat veel Nederlanders op vakantie zo'n elektrisch apparaat kopen. In andere Europese landen zijn de apparaten toegestaan op de openbare weg. In Nederland is dat niet het geval. "Dat kan heel verwarrend zijn", zegt Oscar van Elferen van het Verbond voor Verzekeraars. "Er gelden hier andere regels. We waarschuwen nu extra vanwege de vakantietijd. Veel Nederlanders komen terug met

een elektrische step die ze op vakantie gewoon konden gebruiken, maar hier niet meer."

In het bezit zijn van een klein elektrisch vervoermiddel is niet verboden, alleen kan men er in Nederland dus niet de weg mee op. Ook is er maar een enkele verzekeraar die opdraait voor eventuele schade na een aanrijding. Van Elferen: "Wel is er een gezamenlijk fonds van verzekeraars dat in zo'n geval geld uitkeert aan een slachtoffer. Alleen dan kan die schade wel weer worden verhaaldd op de betrokkene." Het voertuig kan bij gebruik op de openbare weg in beslag genomen worden. Daarnaast riskeert de bestuurder een boete die kan oplopen tot ruim 300 euro. Het Verbond voor Verzekeraars hoopt dat er snel nieuwe regelgeving komt voor het gebruik van kleine elektrische transportmiddelen.

Britse politie: Stop met uitlachen crimineel

De politie in Wales heeft mensen opgeroepen te stoppen met het belachelijk maken van een voortvluchtige crimineel. Een foto van de 21-jarige man, die een teruglopende haarlijn en een opvallend kapsel heeft, ging viral en leidde tot veel hilariteit, berichtte Sky News. De politie had de foto van de man uit Newport zelf online gezet en creëerde zo onbedoeld een internetsensatie. Op de foto is tienduizenden keren gereageerd. Veel gebruikers kunnen de verleiding niet weerstaan op Facebook te reageren met woordgrappen over de kalende drugscrimineel, die de voorwaarden van zijn voorwaardelijke vrijlating zou hebben geschonden. "Het lijkt erop dat zijn haarlijn ook op de vlucht is geslagen", grapt iemand. Een andere Facebook-gebruiker merkt op dat de politie de omgeving 'uitkamt'. De politie lijkt niet gecharmeerd te zijn van sommige reacties en heeft gebruikers gewaarschuwd. "Denk eraan dat het lastigvallen, bedreigen en uitschelden van mensen op sociale media tegen de wet kan zijn", reageert het korps uit Gwent op Facebook. Wie de fout in gaat, zou riskeeren zelf het onderwerp te worden van een politieonderzoek.

Griekse tombes van 3400 jaar oud gevonden



Foto: Shutterstock

Archeologen hebben twee graf-tombes van ongeveer 3400 jaar oud gevonden bij de Griekse stad Nemea. De tombes dateren van tussen 1200 en 1400 voor Christus uit Gwent op Facebook. Wie de fout in gaat, zou riskeeren zelf het onderwerp te worden van een politieonderzoek.

Mensen

Britse luchtmacht schrappt baardverbod



Foto: Shutterstock

Medewerkers van de Britse luchtmacht mogen binnenkort een baard laten staan. Dat was voorheen uit den boze, maar het beleid gaat volgens de BBC op de schop. Dat moet de Royal Air Force aantrekkelijker maken als werkgever en 'inclusiviteit bevorderen'. Het ministerie van Defensie waarschuwt dat niet alle baarden straks door de beugel kunnen. Het moet wel gaan om een netjes getrimde baard. Medewerkers moeten momenteel nog genoeg nemen met een snor, net als militairen bij de landmacht. Bij de marine mogen baarden wel, mits

daar toestemming voor is verleend. Baarden waren bij de luchtmacht onder meer om praktische redenen in de ban gedaan. Zo zou dergelijk gezichtshaar het dragen van gasmaskers kunnen bemoeilijken. Het nieuwe baardbeleid wordt in september van kracht.

De strijdkrachten maken soms al uitzonderingen op het baardverbod, bijvoorbeeld op religieuze gronden. Ook mocht prins Harry een baard dragen toen hij in uniform trouwde. Daar zou de koningin toestemming voor hebben gegeven.

Facebook sleept klikfraudeurs voor de rechter

Facebook begint een rechtszaak tegen twee appbouwers. Die hadden telefoons van nietsvermoedende mensen besmet met schadelijke programma's.

De telefoons kregen de opdracht om stiekem op Facebook-advertenties te klikken, waardoor de makers van de apps geld kregen via Facebook, zegt het socialemediabedrijf. De ontwikkelaars zijn LionMobi uit Hongkong en JediMobi uit Singapore.



Foto: Shutterstock

Die hadden apps gemaakt voor de Play Store van

Google, voor smartphones met het besturingssysteem

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden ?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
tlatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Android. Die apps zorgden voor de onterechte kliks. "LionMobi en JediMobi genereerden onverdiende vergoedingen van Facebook door het doen alsof een echt persoon op de advertenties had geklikt", zegt Facebook.

Volgens het bedrijf is het een van de eerste keren dat ontwikkelaars worden aangeklaagd voor zulke 'click injection fraud'.

'Florerende handel in exotische huisdieren'



Foto: Shutterstock

In Nederland is een florerende en ongecontroleerde handel in exotische huisdieren, vooral via internet. In drie maanden tijd zijn 55 soorten te koop aangeboden, variërend van een Djungarische hamster tot een zebra. Ook illegale apensoorten staan te koop. Dat meldt de Stichting AAP, die drie maanden lang de handel onderzocht op kanalen zoals Marktplaats, in dierenwinkels en op dierenbeurzen. In de Nederlandse huisdierenhandel zijn tussen februari en mei van dit jaar in totaal 55 exotische zoogdiersoorten gevonden. Veel daarvan zijn totaal ongeschikt om als huisdier te houden. Zo hebben ze vaak complexe behoeften qua verzorging, dieet en leefruimte, maar vormen soms ook een risico voor verspreiding van ziektes, of kunnen letsel veroorzaken. Veel van de exotische huisdieren komen

uiteindelijk toch terecht in opvangcentra. De grootste variëteit aan exoten is gedurende het onderzoek aangeboden via Marktplaats, met 39 van de 55 soorten. Op Facebook werden in totaal veertien verschillende zoogdieren te koop aangeboden. Op de twee bezochte beurzen zijn zeventien verschillende soorten zoogdieren geregistreerd en in twee dierenwinkels zijn veertien soorten gevonden. Stichting AAP kwam al eerder met enkele cijfers, maar heeft die nu in een rapport uitgesplitst. Met daarbij de aanbeveling om te komen tot preventieve wetgeving en handhaving. "Opvangcentra als AAP zullen nooit alle afgedankte en gedumpte dieren voortkomend uit deze handel opvang kunnen bieden." Het aantal opvangverzoeken steeg van 469 in 2011 tot ruim 1400 vorig jaar.

Met muziek minder verslavende pijnstillers

Patiënten die voor, tijdens en na een operatie een koptelefoon met muziek op krijgen, hebben minder zware, verslavende pijnmedicatie nodig dan mensen die geopereerd worden zonder dat ze muziek horen. Het Erasmus MC deed onderzoek naar dit onderwerp. De onderzoekers namen de resultaten van 55 eerder uitgevoerde studies onder de loep. Sommige deelnemers aan deze studies kregen voor, tijdens en na de ingreep een koptelefoon met muziek. Anderen kregen geen muziek te horen. Het bleek dat de groep die muziek hoorde na de operatie veel minder verslavende pijnmedicatie, zogenoemde opioïde, nodig had dan mensen die dezelfde operatie kregen zonder muziek. Ook hadden patiënten tijdens de ingreep

minder van het narcosemiddel propofol en de spierontspanner midazolam nodig. In Nederland gebruiken zo'n 1,3 miljoen mensen verslavende pijnmedicatie. Ongeveer een op de vijftien mensen die deze middelen tijdens een operatie krijgen toegediend, wordt op den duur chronisch gebruiker. Volgens de leider van de onderzoeksgroep Muziek als Medicijn, Hans Jeekel, neemt het gebruik 'epidemische vormen' aan. Op een aantal afdelingen van het Erasmus MC wordt nu muziek als behandeling ingevoerd. "Een nieuwe behandeling met muziek, die geen bijwerkingen geeft, vrijwel geen geld kost, maar wel geld gaat besparen", aldus Jeekel. De studie wordt gepubliceerd in het chirurgische tijdschrift *Annals of Surgery*.

Buckles

By David Gilbert

Beetle baily

By Mort Walker

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Sneijder zet punt achter loopbaan

UTRECHT — Wesley Sneijder stopt definitief met profvoetbal. Dat vertelde de recordinternational gisteren voor de camera van *FC Utrecht TV*, de televisiezender van de club uit zijn geboortestad.



Foto: AFP

De 35-jarige Sneijder was in stadion Galgenwaard omdat hij besloten heeft om daar een skybox te huren. Terloops meldde de middenvelder dat zijn loopbaan erop zit. “Mijn gevoel voor de stad is groot. Nu ik ben gestopt met voetballen, wil ik een mooie plek hebben om mijn herinneringen te delen”, zei hij. Sneijder is van plan veel van zijn gewonnen prijzen in de skybox uit te stallen. Sneijder is nog steeds recordinternational met 134 interlands en 31 doelpunten. Hij leefde in het seizoen 2009/2010 een

droomseizoen met Internazionale, waarmee hij de Champions League, wereldbeker en landstitel won. In hetzelfde jaar reikte hij met het Nederlands elftal tot de WK-finale. Sneijder werd na die mondiale eindronde als de op een na beste speler verkozen, achter spits Diego Forlan van Uruguay. Sneijder startte zijn loopbaan bij Ajax en speelde later voor Real Madrid, Internazionale, Galatasaray en OGC Nice. Hij speelde het afgelopen seizoen voor Al-Gharafa uit Qatar.

De Utrechter was actief op drie WK's en drie EK's. In Brazilië eindigde hij met Oranje vijf jaar geleden als derde op het WK. Sneijder was de laatste speler van de zogenoemde ‘Grote Vier’, die als voetballer met pensioen gaat. Rafael van der Vaart was de eerste, Robin van Persie en Arjen Robben volgden deze zomer. Het nieuws van Sneijder kwam gisteren naar buiten op de verjaardag van Klaas-Jan Huntelaar, de spits van Ajax die 36 jaar is geworden.

Ihattaren laat zich zien bij Jong PSV

EINDHOVEN — Het duel tussen Jong PSV en FC Den Bosch heeft geen winnaar opgeleverd. De nummers drie en vier van het afgelopen seizoen in de eerste divisie speelden met 2-2 gelijk tegen elkaar in het stadion van FC Eindhoven.

Mohamed Ihattaren scoorde tweemaal voor Jong PSV. De zeventienjarige middenvelder werd in de rust gewisseld, waarschijnlijk omdat hij donderdag in de selectie van het eerste elftal voor

het Europese duel met FH Haugesund zit. Abdulsamed Abdullahi opende de score voor FC Den Bosch. Danny Verbeek maakte in de 53e minuut de 2-2. Jong PSV speelde zo'n veer-

tig minuten met tien man, na een rode kaart voor Justin de Haas. De Spaanse aanwinst Toni Lato speelde de hele wedstrijd voor de ploeg uit Eindhoven. FC Den Bosch heeft nog tot 26 augustus de tijd om een sluitende begroting bij de KNVB in te dienen. De club kampt met financiële problemen omdat de overname door de Georgische zaken-

man Kakhi Jordania is afgekeurd.

Ook het duel tussen Jong AZ en Telstar leverde geen winnaar op (0-0). Beide clubs speelden tegen elkaar op het trainingscomplex van AZ in Wijdewormer. Het stadion van AZ is voorlopig niet beschikbaar nadat daar zaterdag een deel van het dak is ingestort.

Bertens stuit op Venus Williams



Foto: AFP

CINCINNATI — Kiki Bertens stuit in de tweede ronde van het tennistoernooi van Cincinnati op Venus Williams. De 39-jarige Amerikaanse was in de eerste ronde te sterk voor haar landgenote Lauren Davis: 7-5 en 6-2. Williams is afgezaakt naar de 65e positie van de wereldranglijst. Bertens won vorig jaar in Cincinnati. Ze staat momenteel vijfde op de mondiale tennisladder en hoefde daarom niet in actie te komen in de eerste ronde van het toernooi.

Bayern München strikt Perisic

MÜNCHEN — Bayern München heeft de selectie versterkt met de Kroatische international Ivan Perisic. De landskampioen huurt de dertigjarige vleugelspeler dit seizoen van Internazionale.

De Duitse club heeft daarnaast een koopoptie op hem genomen. Perisic werd gisteren al medisch gekeurd in München. Bayern München had eer-

der serieuze belangstelling voor Leroy Sané. De 23-jarige vleugelaanvaller van Manchester City is door een zware knieblessure echter langdurig uitgeschakeld.

Perisic speelde eerder in de Bundesliga voor Borussia Dortmund en VfL Wolfsburg. Sinds 2015 stond hij bij Inter onder contract. Van de nieuwe trainer Antonio Conte mocht de 82-voudige international vertrekken.

Weghorst scoort voor Wolfsburg in beker

HALLE — VfL Wolfsburg staat in de tweede ronde van het Duitse bekertoernooi. Tegen FC Hallescher, dat uitkomt op het derde niveau, ging dat niet heel eenvoudig. Het werd, na verlenging, 3-5.

Wout Weghorst had met een doelpunt een aandeel in de overwinning. De Nederlandse spits nam kort voor het einde van de eerste helft de

gelijkmaker (1-1) voor zijn rekening. Hallescher had in de 43e minuut de leiding genomen via Felix Drinkuth. Wolfsburg kwam in de 49e

minuut via Yannick Gerhardt op voorsprong. Sebastian Mai zorgde voor de 2-2. De Braziliaan William scoorde in de 70e minuut (2-3). Mathias Fetsch bracht Hallescher in blessuretijd wederom langszij. Met tien man, na rood voor de Fransman Josuha Gui-

lavogui, stelde Wolfsburg de overwinning in de verlenging toch veilig. Robin Knoche en Josip Brekalo maakten de laatste twee doelpunten voor Wolfsburg. Bayern München, titelverdediger in het Duitse bekertoernooi, staat ook in de tweede ronde. De kampi-

oen won vrij eenvoudig de uitwedstrijd tegen Energie Cottbus, uitkomend op het vierde niveau. Robert Lewandowski (2) en Kingsley Coman droegen met doelpunten bij aan een zege van 3-1. Berkan Taz benutte in blessuretijd een strafschop voor Energie Cottbus.

Afscheid van Belgische wielrenner Lambrecht

KNESSELARE — In Knesselare is vandaag in de Sint-Willibrorduskerk afscheid genomen van de vorige week overleden wielrenner Bjorg Lambrecht. Voor de plechtigheid voor de 22-jarige renner van Lotto-Soudal kwamen veel mensen naar de Belgische plaats. Buiten bij de kerk was daarom een groot scherm geplaatst waar enkele honderden mensen naar keken. Vijf ploeggenoten en oudploegmaat Andre Griepel droegen de kist.

“We hebben een groot wielertalent verloren”, verklaarde bondsvoorzitter Tom Van Damme. “Maar vandaag gaan mijn gedachten vooral uit naar de familie en de ouders, die hun zoon verloren hebben. In België hebben we recent verschillende renners verloren. Maar bij Bjorg heeft het noodlot echt toegeslagen. Was hij een meter verder gevallen, dan waren we hier nu niet.” Het klimtalent viel vorige week maandag tijdens de derde etappe van de Ronde van Polen. Hij overleed aan de gevolgen van een grote scheur in zijn

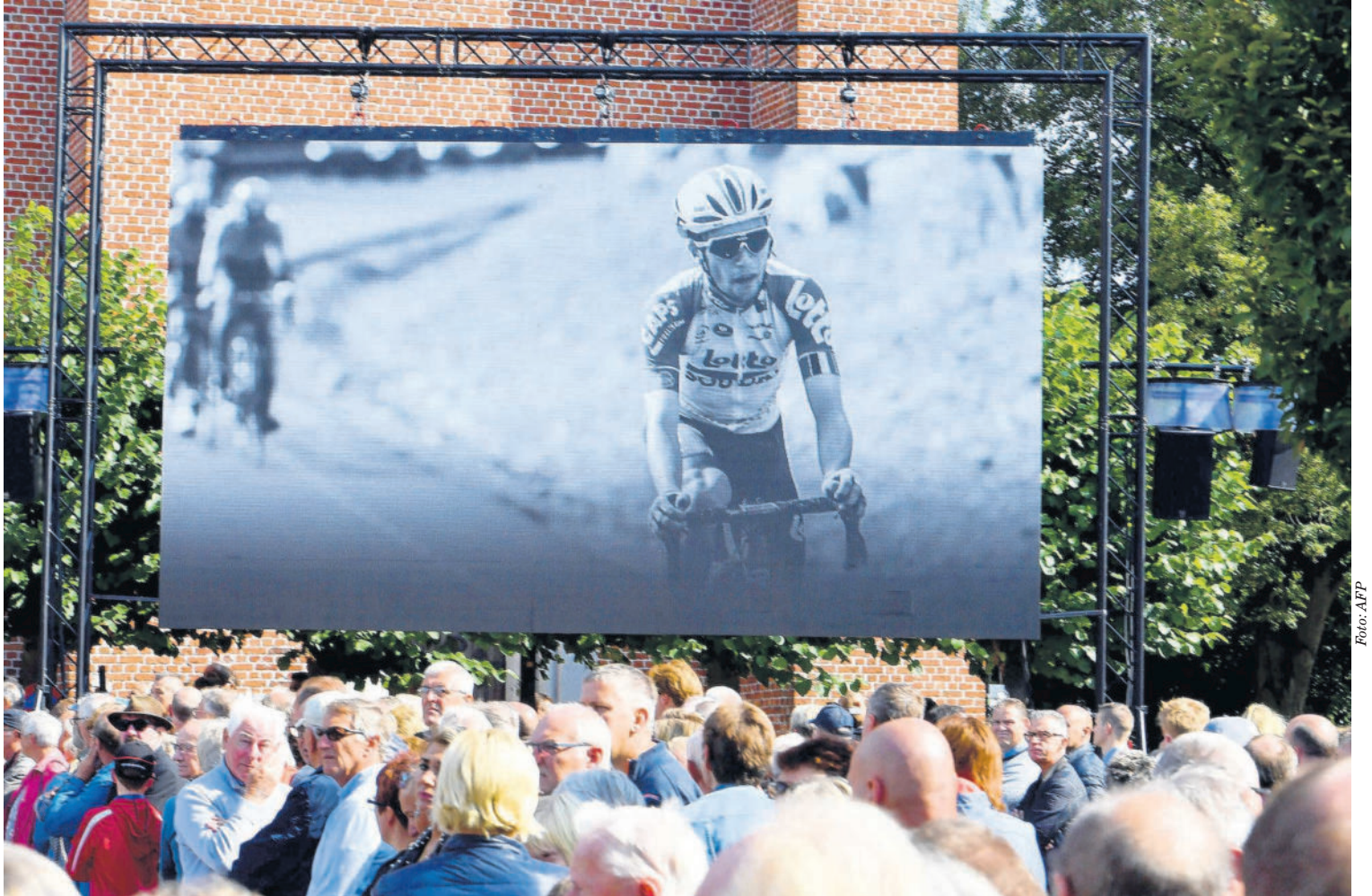


Foto: AFP

In België heeft men vandaag massaal afscheid genomen van Bjorg Lambrecht.

lever. Lambrecht werd vorig jaar tweede op het WK voor

beloften. Hij beleefde dit seizoen zijn doorbraak met hoge

klasseringen. Zo eindigde hij als zesde in de Amstel Gold

Race en werd vierde in de Waalse Pijl.

AZ speelt komende duels in stadion ADO

ALKMAAR — AZ speelt donderdag de thuiswedstrijd tegen FC Marioepol in de derde kwalificatieronde van de Europa League in het stadion van ADO Den Haag. Drie dagen later is ook de Eredivisiewedstrijd tussen AZ en FC Groningen in Den Haag.

AZ was op zoek naar een andere speellocatie omdat zaterdag door de harde wind een deel van het dak van het AFAS Stadion in Alkmaar instortte. De Noord-Hollandse club kwam al snel uit bij ADO, omdat dat een van de weinige stadions is waar komende week twee keer op rij achter elkaar gespeeld kan worden. “We hebben de afgelopen dagen veel steunbetuigingen van supporters en collega-clubs ontvangen. We zijn erg dankbaar voor het meedenken van ADO Den Haag, de KNVB, de UEFA en lokale autoriteiten. Het is mooi dat we op korte termijn een oplossing hebben om onze thuisduels te kunnen spelen”, zegt Robert Eenhoorn, directeur van AZ. AZ speelde vorige week in Oekra-

ïne gelijk (0-0) tegen Marioepol. De winnaar gaat door naar de play-offs (vierde en laatste kwalificatieronde). Supporters van AZ die al een kaartje hadden voor de wedstrijd van donderdag, krijgen uiterlijk morgen per mail uitleg van AZ over het bezoek aan het stadion van Den Haag. AZ-fans die zondag het duel met FC Groningen willen bezoeken, worden uiterlijk vrijdag geïnformeerd over de gang van zaken.

“ADO Den Haag gaf vanwege de goede relatie met AZ direct aan dat het de club in nood graag wilde helpen en hakte maandag, samen met de Alkmaarders, de knoop door”, meldt ADO, dat zeer te spreken is over de medewerking van de autoriteiten in Den Haag. Als AZ de play-offs van de Europa League haalt, is de thuiswedstrijd (tegen Antwerp of Pilzen) op donderdag 22 augustus. De eerstkomende thuiswedstrijd in de competitie is zaterdag 14 september tegen Sparta Rotterdam. De Onderzoeksraad voor Veiligheid (OVV) startte gisterochtend een verkennend onderzoek naar het instorten van een deel van het dak.

Murray slaat wildcard voor US Open af

CINCINNATI — De Schotse tennisser Andy Murray zal bij het US Open in New York, dat over twee weken begint, nog niet uitkomen in het enkelspel. De organisatie van het laatste grandslamtoernooi van het jaar had hem een wildcard aangeboden. De kampioen van 2012 heeft de uitnodiging echter afgewezen. Hij neemt op Flushing Meadows waarschijnlijk wel deel aan het dubbelspel en het gemengd dubbel.



Foto: AFP

Andy Murray (l) mist fitheid en verliest in twee sets van Richard Gasquet.

Hij speelde al wel vorige maand op Wimbledon in het dubbelspel en het gemengd dubbelspel. De laatste weken dubbelde hij ook in Washington en Montreal. Murray, inmiddels afgezaakt naar 324e positie van de

wereldranglijst, was niet ontevreden over zijn partij tegen Gasquet. “Ik wist niet wat ik kon verwachten. Ik denk dat ik het best aardig deed, al voelden mijn benen aan het einde een beetje zwaar aan.”